

La Survivance

Hébdomadaire publié tous les mercredis à 1000-1006 rue, Edmonton, Alberta.

fondateur le 16 novembre 1928
Journal indépendant en politique et entièrement consacré à la cause religieuse et nationale.

P.-E. Breton, O.M.I., Rédacteur en chef

PRIX DE L'ABONNEMENT: Provinces de l'Ouest \$2.00 par an; États-Unis et Québec, \$2.50 par an; Europe \$3.00 par an.

Organe Officiel de "L'Association Canadienne-Française de l'Alberta"

Autorisée comme envoi postal de la deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa.

MERCREDI 9 JANVIER 1946

L'Eglise, société supranationale

Nous publions aujourd'hui la deuxième partie de l'allocation de Sa Sainteté Pie XII prononcée à l'occasion de Noël. Après avoir rappelé le caractère universel de l'Eglise catholique, le Souverain Pontife indique, dans cette deuxième partie, les trois points essentiels à une paix juste et durable.

Ce document souligne fort à propos la position de l'Eglise dans le monde; et le geste qui l'accompagne (la création de 32 nouveaux cardinaux), est un exemple vivant de l'universalité de cette même Eglise. Rien de plus opportun que ce rappel du caractère supranational de l'Eglise, à cause, selon les paroles mêmes du Pape, "des responsabilités plus graves que jamais, non seulement pour l'époque, mais encore pour l'avenir". Nous sommes à peine sortis d'un conflit où l'on a brouillé les concepts de race, de nation, de patrie, et nous sommes menacés de tomber dans un autre conflit, à cause de la soif de certaines grandes puissances et des idéologies non moins dangereuses que le totalitarisme nazif. L'Eglise se doit de montrer au monde entier qu'elle est, au-dessus des mesquines visées politiques, qu'elle appartient à tous les peuples et à tous les temps, qu'elle n'est l'instrument d'aucune puissance, mais qu'elle plane dans un domaine qui touche à l'éternité. Le Souverain Pontife revient avec insistance sur ce point:

"L'Eglise est une mère, 'Sancta Mater Ecclesia', une véritable mère, de toutes les nations et de tous les peuples non moins que de tous les particuliers. Et précisément parce qu'elle est une mère, elle n'appartient et ne peut appartenir exclusivement à un peuple, à une nation, à un peuple plus qu'à un autre, mais également à tous. Puisqu'elle est une mère, elle ne peut nulle part être étrangère; Elle demeure, du moins devrait habiter, de par sa nature, chez tous les peuples." Aussi le Souverain Pontife condamne-t-il ceux qui voudraient se servir de l'Eglise comme d'un instrument pour arriver à leurs fins, et ceux qui, à l'extrême opposé, veulent mettre l'Eglise hors la loi. "L'on commet un attentat sacrilège chaque fois que l'on essaie d'en faire une prisonnière et une esclave, au service d'un peuple en particulier... ou de l'ostaciser d'une nation". Or, on ostracise l'Eglise de diverses façons: en votant des lois antireligieuses, telle celle du divorce; en chassant Dieu de l'école par un enseignement neutre ou athée; en reléguant l'Eglise et la morale au second plan, etc. Ceux qui croient obtenir l'unité par cette culture laïque se trompent grandement. Pour avoir mis Dieu et son Eglise au rancart, on a abouti à la brutalité et à la barbarie. Et il semble que la leçon n'a pas encore été comprise de tous.

Tout en soulignant le caractère supranational de l'Eglise, le Pape a soin de sauvegarder l'amour naturel et légitime de sa patrie. Il rappelle cet amour légitime en termes non équivoques:

"Ainsi se vérifie toujours plus complètement en l'Eglise du jour le phénomène que louait saint Augustin dans sa 'Cité de Dieu': 'L'Eglise', écrivait-il, 'recrute ses citoyens de toutes nations, et rassemble la communauté de ses frères dans toutes les langues; elle ne se soucie pas des diversités d'usages, de lois, d'institutions; elle n'en retranche et n'en détruit aucun, mais plutôt les respecte et les observe. Elle dirige même les différences nationales vers le but commun de la paix sur terre, tant qu'elles ne font pas obstacle au culte du seul vrai et souverain Dieu'."

Revenons bien la leçon: l'Eglise respecte et observe les usages, les lois, les institutions des diverses nations. C'est le temps de le répéter: ne soyons pas plus catholiques que le Pape, mais soyons-le autant que lui. Le respect des nations, même si elles ne sont que des minorités, est le fondement véritable de la paix.

Nous pourrions commenter longuement encore les graves avertissements du Souverain Pontife. Nous laissons à nos lecteurs le soin de les méditer. Puisse-t-on trouver écho dans tous les coeurs et diriger ceux qui, dans toutes les sphères de la vie, travaillent à rétablir la paix dans le monde.

P.-E. B.

En lisant les journaux

Souhaits aux cultivateurs

Le meilleur souhait que nous puissions adresser à nos familles de cultivateurs, nos grosses familles surtout, n'est-il pas de garder à la terre leurs fils et leurs filles? C'est aux parents d'abord, à la famille ensuite, qu'incombe le devoir de l'établissement des fils. De longue main les parents souviennent de l'avenir de leurs enfants doivent prévoir et préparer leur établissement. Pour en arriver là toutefois, ils sont d'abord tenus de prêcher par l'exemple, de manifester leur amour réel

du sol et de la profession agricole. Ensuite, même au prix d'abnégations et de sacrifices matériels consentis par tous les membres de la famille, ils verront, dans la mesure du possible à multiplier autour d'eux les foyers de vie. Si la paroisse natale ne peut plus offrir de perspectives d'établissement, le père, s'il s'en rend compte, devra encourager, sentiront de bonne grâce à déplacer la souche familiale pour lui permettre de ramifier, d'intensifier en l'agrandissant, son emprise du sol.

Nous souhaitons aux fils de cultivateurs de rester fidèles à la terre, de ne point lui manifester d'ingratitude. Nous voulons les voir se prévaloir de toutes les occasions pour préparer eux-mêmes leur avenir. Cet avenir, la plupart d'entre eux n'en trouveront pas de meilleur que dans la profession qu'a exercée leur père. Qu'ils aient servi dans les Forces Armées, qu'ils se soient sur les continents du monde couronnés de gloire ou qu'ils aient travaillé dans les industries de guerre au pays même, peu importe. Ce qui presse maintenant c'est de continuer la vie, c'est de collaborer à l'avènement de la paix. En tant que fils de cultivateurs, ils devront tous aspirer au plus haut degré de liberté personnelle, et pour en arriver là ils ne pourront guère mieux faire que de se rapprocher de la terre pour en recevoir toute la protection qu'elle seule est capable d'assurer aux hommes. S'il est vrai que du strict point de vue de la jouissance des biens matériels elle doit le céder à d'autres occupations urbaines, il est également juste que, tout compte fait, c'est elle qui offre encore les plus grands avantages.

C.-E. COUTURE.

Méthode païenne

LE DROIT. — S. Exc. Mgr Pocock, évêque de Saskatoon, a déposé, comme l'ont annoncé nos colonnes, une recommandation du Dr. Hinks, de Toronto, qui conseille la stérilisation des faibles d'esprit. Cette recommandation est contenue dans un rapport fait au gouvernement de la Saskatchewan: "Il est quelque peu surprenant, dit Mgr Pocock, d'entendre prôner la stérilisation eugénique aujourd'hui même, quand la défunte Allemagne nazie est blâmée sévèrement, mais justement, pour avoir usé au nom de l'eugénisme des pouvoirs illégaux sur les corps des citoyens innocents". Ce qui est condamnable en Allemagne l'est également au Canada.

ARGUS.

Fière réponse de Franco

L'ACTION CATHOLIQUE. — Franco vient de donner une fière réponse à ceux qui alimentent une campagne de mensonges et de calomnies contre l'Espagne. Il rappelle que son gouvernement a rompu ses relations diplomatiques avec Tokio dès l'attaque du Japon contre Pearl-Harbor. Le Caudillo dit que l'Espagne vivra isolée si on l'y contraint, mais qu'elle ne se laissera pas conduire par les puissances étrangères.

En parlant dans ce sens, Franco applique les principes de la Charte de l'Atlantique. Ironie des situations!...

Louis-Philippe ROY.

Politique chrétienne

LA PATRIE. — La dénonciation que le Souverain Pontife a faite de l'Etat totalitaire, dans son message de Noël, exhorte le monde à accepter une conception chrétienne du gouvernement: celle qui fait de l'individu le roi de la création. Il rappelle que le gouvernement, la société civile, n'est qu'un cadre où l'homme doit avoir la liberté de vivre et d'évoluer suivant sa volonté. Au sein des nations comme dans le concert international, l'idée totalitaire est à l'opposé de la saine démocratie conçue suivant les principes chrétiens. A mesure que le voile se lève sur l'origine et sur le développement des forces qui ont amené la guerre, déclare le Pape, plus clairement il apparaît qu'elles étaient les hérétiques et les continuistes des erreurs du passé, nées du mépris des principes chrétiens. Le remède consiste donc dans un retour à l'ordre divin, à l'idée chrétienne dans les relations entre les peuples. Ne laissons pas dire que c'est là un programme dénué de réalisme politique. Au contraire l'expérience nous enseigne que cette ligne de conduite, respectueuse des lois divines, est la plus pratique. Les politiques "réalistes" qui pensent autrement ne font qu'accumuler des ruines.

Impôts et petits salaires

LE DROIT. — C'est avec raison que le sénateur Neil McLean, libéral du Nouveau-Brunswick, a critiqué, à la séance d'un comité du Sénat, les impôts excessifs qui frappent ce qu'on est convenu d'appeler les petits salaires. D'après lui, les exemptions en faveur de ce groupe de contribuables ne sont pas assez élevées. Le sénateur McLean n'est pas le seul à penser de la sorte. Ce qui étouffe le peuple, c'est que les députés, ministres y compris, augmentent annuellement de \$2,000 leur indemnité parlementaire, alors qu'ils prétendent être incapables de soulager les petits et les moyens contribuables. Si le gouvernement a tant besoin d'argent qu'il ne peut pas leur accorder de plus grandes exemptions d'impôt, comment peut-il en avoir pour accroître de 50 p. 100 l'indemnité parlementaire des députés?

"Le premier degré d'injustice, c'est de prendre plaisir à voir mal faire; le second est de mal faire; le troisième est de n'empêcher point de mal faire, quand on le peut."

Michel de l'Hospital.

"Le problème économique serait orienté vers une action de secours et d'ouvriers, producteurs et consommateurs, étudier leurs devoirs et leurs droits à la lumière des enseignements de la morale chrétienne, et si les uns et les autres ajoutaient aux légitimes exigences de la justice, les préoccupations de la charité sans lesquelles les relations humaines restent dures et infécondes."

Cardinal Verdier.

La Survivance

Trois conditions nécessaires à une paix juste et durable

Confiance réciproque. — La véritable majorité. — contre l'Etat totalitaire. — Les prisonniers de guerre. — Pour un prompt rapatriement

(Suite de l'allocation prononcée par le pape à l'occasion de Noël)

L'édification de la paix. A une heure comme la présente, où nous célébrons la naissance de Celui qui est venu réconcilier les hommes avec Dieu et les uns avec les autres, nous ne pouvons laisser passer l'occasion de dire un mot de l'édifice de paix que les classes dirigeantes de l'Etat, de la politique et de l'économie, s'appliquent à bâtir. Avec un trésor peut-être sans égal jusqu'à présent d'expérience, de bonne volonté, de sens politique et de génie organisateur, les hommes ont abordé les préliminaires du règlement de paix.

Après 30 ans d'efforts, nous sommes à jamais perdus depuis le commencement du monde les hommes d'Etat ne se sont trouvés devant une tâche aussi vaste et complexe, à cause du nombre, de la gravité et de la difficulté des problèmes à résoudre, devant une tâche si importante dans ses effets pour le bien et le mal en attendant qu'en profondeur celle de rétablir l'ordre, la paix, la prospérité pour l'humanité après 30 ans de guerre mondiale, de crises économiques, d'incalculable misère.

Élevée, formidable est la responsabilité de ceux qui s'appliquent à mener à bien une si gigantesque entreprise. Nous ne pouvons pas l'intention de discuter les solutions pratiques qu'ils pourront apporter à d'aussi épineux problèmes. Nous croyons cependant de Notre fonction, en prolongeant Nos messages de Noël antérieurs, pendant la guerre, d'indiquer les conditions morales préalables et nécessaires d'une paix juste et durable. Nous les ramènerons à 3 brèves considérations.

Trois conditions préalables et nécessaires de paix juste et durable.

Premièrement: l'heure présente exige impérieusement la collaboration, la bonne volonté, la confiance réciproque de tous les peuples. Les motifs de haine, de vengeance, de rivalité, d'antipathie, de concurrence injuste et malhonnête doivent être tenus à l'écart des débats et décisions politiques et économiques. "Qui peut dire", pouvons-Nous ajouter, dans les paroles de l'Écriture sainte (Proverbes, XX, 9-10), "un homme est pur, le seul libre du péché. La diversité des poids, la diversité des mesures, sont détestées de Dieu". Donc quiconque exige l'explication du crime par le juste châtiement des coupables pour leurs fautes doit bien se garder de commettre lui-même ce qu'il reproche aux autres comme des crimes ou des fautes.

Quiconque demande réparation doit fonder sa requête sur les principes moraux, le respect des droits naturels et inviolables qui restent valables même pour ceux qui se sont rendus au vainqueur sans condition. Quiconque demande la sécurité pour l'avenir ne peut pas oublier que sa seule garantie véritable repose dans sa force intérieure, c'est-à-dire dans la défense de la famille, de l'enfance, du travail, dans la charité fraternelle, l'exclusion de toute haine, de toute persécution, de toute injustice vis-à-vis des citoyens hostiles, la loyale concorde entre les États et les peuples.

Les vœux de la majorité. Deuxièmement: pour assurer cela, les hommes doivent partout renoncer à la création artificielle, par le pouvoir de la richesse, d'une caste arbitraire, de jugements partiaux et de fausses affirmations, d'une prétendue opinion publique qui fait osciller les idées et la volonté de l'électorat comme les roseaux secoués par le vent.

Que l'on respecte comme il convient la véritable, l'énorme majorité des hommes, composée de ceux qui vivent honnêtement et paisiblement de leur travail dans le cercle de leur famille, et qui veulent faire la volonté de Dieu. A leurs yeux les querelles pour obtenir des frontières plus avantageuses, la poursuite des trésors de la terre, même si elles ne sont pas nécessairement en principe injustes d'elles-mêmes, sont de moins toujours une dangereuse entreprise que l'on ne saurait entreprendre sans risquer de provoquer un amas de morts et de ruines.

La grande majorité de bons pères, de bonnes mères de famille veulent défendre et sauvegarder l'avenir de leurs enfants contre les prétentions de toutes les politiques de violence, contre le totalitarisme arbitraire de l'Etat totalitaire.

Puissance de l'Etat totalitaire. Troisièmement: toute la surface du globe, rouge de sang pendant ces terribles années, proclame la tyrannie de l'Etat totalitaire. La trame de la paix reposait sur une base chancelante et toujours près de tomber, si l'on ne mettait fin au totalitarisme, qui réduit l'homme à un simple pion du jeu politique, un chiffre du calcul économique.

Conté des déportations. D'un trait de plume il change les frontières des États; d'une décision peut remporter le privé l'économie d'un peuple, qui fait toujours partie de sa vie nationale, de ses débouchés politiques, avec une cruauté mal dissimulée il chasse des millions d'hommes, des centaines de milliers de familles.

Le Saint-Evangile. (Le 13 janvier) EVANGILE

(S. Luc, chap. I, v. 29 à 34)

En ce temps-là, Jean vit Jésus qui venait à lui, et il dit: Voici l'agneau de Dieu, celui qui efface le péché du monde. C'est de lui-même que j'ai dit: Il viendra après moi un homme qui est au-dessus de moi, parce qu'il était avant moi. Pour moi, je ne le connaissais pas, mais je suis venu baptiser dans l'eau afin qu'il fût connu dans Israël. Et Jean rendit alors ce témoignage: J'ai vu, dit-il, l'esprit descendre du ciel sous la figure d'une colombe, et se reposer sur lui. Pour moi, je ne le connaissais pas; mais Celui qui m'a envoyé baptiser dans l'eau m'a dit: Celui sur qui vous verrez l'esprit descendre et s'arrêter, c'est celui-là qui baptisera dans le Saint-Esprit. Je l'ai vu, et j'ai rendu témoignage qu'il est le Fils de Dieu.

REFLEXIONS. Agneau sans tache, vous êtes descendu dans l'eau pour la purifier; mais nous, pêcheurs et souillés, nous avons besoin de nous purifier par le baptême dans une eau sainte; grâce à la vertu que votre divin toucher lui a communiquée, nous en sommes sortis purs et transformés. Conservez en nous l'âme cette innocence qui vient de vous, o Jésus! Si nous l'avons perdue, faites-nous la recouvrer par le baptême laborieux de la pénitence, qui se peut nous rendre la blancheur de notre premier vêtement. Épanchez de plus en plus dans les coeurs le fleuve de votre amour. Que ses sources aillent jusque dans les déserts, jusqu'aux extrémités du monde chercher les malheureux qui sont ignorants, tondent le terre, ainsi que vous l'avez promis. Que nos crimes ne retardent point la prédication de l'Evangile. Le Père céleste ordonne à toute créature de vous écouter: parlez à toute créature, o Verbe de vie! et que toute créature vous obéisse.

L'hôtel à l'atmosphère familiale!

LELAND HOTEL

Edmonton, Alberta

TAUX RAISONNABLES

Le rendez-vous des familles

10351 - 102e rue

R. CHOQUETTE, gérant

TOUS CES PRODUITS VENDUS PAR

LION OILS LIMITED

Compagnie canadienne-française

Dépôt d'Edmonton: 10609 - 104e avenue, Edmonton

Téléphone: 22574

5

Achetez les Produits de l'Alberta!

Une Compagnie organisée 100% en Alberta

Fameuses Essences "LION" — Huile "Heavy Duty" "LION" — Lubrifiants "LION" pour transmission et carrosserie — Accumulateurs électriques "LION" pour autos, camions, système d'éclairage de ferme.

TOUS CES PRODUITS VENDUS PAR

LION OILS LIMITED

Compagnie canadienne-française

Dépôt d'Edmonton: 10609 - 104e avenue, Edmonton

Téléphone: 22574

5

Achetez les Produits de l'Alberta!

Une Compagnie organisée 100% en Alberta

Fameuses Essences "LION" — Huile "Heavy Duty" "LION" — Lubrifiants "LION" pour transmission et carrosserie — Accumulateurs électriques "LION" pour autos, camions, système d'éclairage de ferme.

TOUS CES PRODUITS VENDUS PAR

LION OILS LIMITED

Compagnie canadienne-française

Dépôt d'Edmonton: 10609 - 104e avenue, Edmonton

Téléphone: 22574

5

Achetez les Produits de l'Alberta!

Une Compagnie organisée 100% en Alberta

Fameuses Essences "LION" — Huile "Heavy Duty" "LION" — Lubrifiants "LION" pour transmission et carrosserie — Accumulateurs électriques "LION" pour autos, camions, système d'éclairage de ferme.

TOUS CES PRODUITS VENDUS PAR

LION OILS LIMITED

Compagnie canadienne-française

Dépôt d'Edmonton: 10609 - 104e avenue, Edmonton

Téléphone: 22574

5

Achetez les Produits de l'Alberta!

Une Compagnie organisée 100% en Alberta

Fameuses Essences "LION" — Huile "Heavy Duty" "LION" — Lubrifiants "LION" pour transmission et carrosserie — Accumulateurs électriques "LION" pour autos, camions, système d'éclairage de ferme.

TOUS CES PRODUITS VENDUS PAR

LION OILS LIMITED

Compagnie canadienne-française

Dépôt d'Edmonton: 10609 - 104e avenue, Edmonton

Téléphone: 22574

5

Achetez les Produits de l'Alberta!

Une Compagnie organisée 100% en Alberta

Fameuses Essences "LION" — Huile "Heavy Duty" "LION" — Lubrifiants "LION" pour transmission et carrosserie — Accumulateurs électriques "LION" pour autos, camions, système d'éclairage de ferme.

TOUS CES PRODUITS VENDUS PAR

LION OILS LIMITED

Compagnie canadienne-française

Dépôt d'Edmonton: 10609 - 104e avenue, Edmonton

Téléphone: 22574

5

Achetez les Produits de l'Alberta!

Une Compagnie organisée 100% en Alberta

Fameuses Essences "LION" — Huile "Heavy Duty" "LION" — Lubrifiants "LION" pour transmission et carrosserie — Accumulateurs électriques "LION" pour autos, camions, système d'éclairage de ferme.

TOUS CES PRODUITS VENDUS PAR

LION OILS LIMITED

Compagnie canadienne-française

Dépôt d'Edmonton: 10609 - 104e avenue, Edmonton

Téléphone: 22574

5

Achetez les Produits de l'Alberta!

Une Compagnie organisée 100% en Alberta

Fameuses Essences "LION" — Huile "Heavy Duty" "LION" — Lubrifiants "LION" pour transmission et carrosserie — Accumulateurs électriques "LION" pour autos, camions, système d'éclairage de ferme.

TOUS CES PRODUITS VENDUS PAR

LION OILS LIMITED

Compagnie canadienne-française

Dépôt d'Edmonton: 10609 - 104e avenue, Edmonton

Téléphone: 22574

5

Achetez les Produits de l'Alberta!

Une Compagnie organisée 100% en Alberta

Fameuses Essences "LION" — Huile "Heavy Duty" "LION" — Lubrifiants "LION" pour transmission et carrosserie — Accumulateurs électriques "LION" pour autos, camions, système d'éclairage de ferme.

TOUS CES PRODUITS VENDUS PAR

LION OILS LIMITED

Compagnie canadienne-française

Dépôt d'Edmonton: 10609 - 104e avenue, Edmonton

Téléphone: 22574

5

Achetez les Produits de l'Alberta!

Une Compagnie organisée 100% en Alberta

Fameuses Essences "LION" — Huile "Heavy Duty" "LION" — Lubrifiants "LION" pour transmission et carrosserie — Accumulateurs électriques "LION" pour autos, camions, système d'éclairage de ferme.

TOUS CES PRODUITS VENDUS PAR

LION OILS LIMITED

Compagnie canadienne-française

Dépôt d'Edmonton: 10609 - 104e avenue, Edmonton

Téléphone: 22574

5

Achetez les Produits de l'Alberta!

Une Compagnie organisée 100% en Alberta

Fameuses Essences "LION" — Huile "Heavy Duty" "LION" — Lubrifiants "LION" pour transmission et carrosserie — Accumulateurs électriques "LION" pour autos, camions, système d'éclairage de ferme.

TOUS CES PRODUITS VENDUS PAR

LION OILS LIMITED

Compagnie canadienne-française

Dépôt d'Edmonton: 10609 - 104e avenue, Edmonton

Téléphone: 22574

5

Achetez les Produits de l'Alberta!

Une Compagnie organisée 100% en Alberta

Fameuses Essences "LION" — Huile "Heavy Duty" "LION" — Lubrifiants "LION" pour transmission et carrosserie — Accumulateurs électriques "LION" pour autos, camions, système d'éclairage de ferme.

TOUS CES PRODUITS VENDUS PAR

LION OILS LIMITED

Compagnie canadienne-française

Dépôt d'Edmonton: 10609 - 104e avenue, Edmonton

Téléphone: 22574

5

Achetez les Produits de l'Alberta!

Fédération Canadienne Française de la Colombie Britannique

CERCLE CANADIEN-FRANCAIS DE VANCOUVER

Les organisateurs de la soirée de dimanche, célébrant la fête des Rois, ont raison d'être fiers du succès remporté par la première activité du Cercle pour 1946.

La salle fut vite remplie, et après le jeu de cartes et le goûter, le président, M. Roger Allard, souhaita à tous une cordiale bienvenue et une bonne et heureuse année. M. Charles Clouton, Consul de France, nous adressa ensuite la parole et avec sa grande simplicité sut captiver son auditoire. Nous le considérons comme un des nôtres parce que nous sentons que nous avons en lui un véritable ami. Le Dr Blais voulut bien nous parler aussi. Il constata que "la famille" avait augmenté depuis sa dernière visite, et nous offrit ses vœux pour la continuation de notre œuvre de bonne entente. M. Arthur Chérami, président de la Fédération C.-F. de la Colombie, nous dit que la Fédération était jeune encore, mais que le but de l'Exécutif était l'union des Canadiens français de la province et que l'on verrait des changements l'an prochain.

La fête traditionnelle fut, trouvée, le morceau de gâteau de Mme C. Clouton et celui de M. J. Gagnon. Ils reçurent une ovation spontanée durant laquelle ils furent couronnés et déclarés roi et reine de la soirée. La charmante reine et son gentil roi s'acquittèrent gracieusement de leurs rôles de monarques et la satisfaction de leurs nombreux sujets.

Le chœur de chant, sous la direction de M. Victor Lévêque, accompagné au piano par Mme Z. Grégoire, rendit les beaux vieux cantiques "Minuit Chrétiens" et "Les Anges dans nos Campagnes". L'on se croyait transporté dans l'ère des rois.

Mlle A. Gagnon, accompagnée par Mlle Fontaine au piano, chanta une chanson populaire, "Mon petit Châli". M. Paul Huot, magicien, nous émerveilla par son acte de manger du feu. M. Bob Cadorel, visiteur de la Saskatchewan, nous présenta un caractère européen de réputation mondiale pour lequel il reçut de chaleureux applaudissements.

En terminant la chorale chantée "Dieu bénisse la nouvelle année", "Notre-Dame de la Victoire" et "O Canada" et la Marseillaise.

Étaient présents M. et Mme Charles Clouton, Dr et Mme A. Blais, Dr G. Robinson, M. et Mme Arthur Chérami, M. et Mme J.-B. Goulet, de Maillandville, M. et Mme B. Cadorel, de Chauvin, Sask.

La date fixée pour la prochaine soirée sociale est le 12 janvier, salle des Forestiers, Broadway et Kingsway. Venez vous amuser avec des compatriotes.

Après avoir passé leurs vacances de Noël avec leurs parents M. et Mme N. Moreau, Gérard et Eveline retourneront à Bruxelles, Manitoba, pour continuer leurs études de français.

Georges Leary, attaché à la Marine, fils aîné de notre bon membre M. L. Leary est en congé chez sa mère pour 30 jours. James, le cadet, a fait six ans de service dans la Marine et est maintenant de retour au foyer. Il a repris la vie civile dernièrement.

Le soldat Alexandre Beauregard, frère de Harry, membre de l'Exécutif du Cercle, est revenu d'outre-mer et il a participé aux campagnes d'Italie, France et la Hollande. Cordiale bienvenue à ce brave.

Sur la liste des honneurs décernés par

Pour vérifications, comparabilité, tenue de livres, et vos rapports de taxes sur l'impôt du revenu, voyez

L. G. AYOTTE
Suite 6 Edifice Institute,
1042-109e rue Edmonton
Tél. 22912 — Rés. 23686

Annonces classifiées

CHEZ "TOWERS"
Bons repas de famille. Cordialité et hospitalité. "Towers", 10432, avenue Jasper, Edmonton.

Ménagère demandée
Ménagère pour presbytère. S'adresser boîte 17, La Survivance, Edmonton.

Compatriotes désireux de vous établir dans des centres canadiens-français ou à Edmonton, soit sur fermes, soit dans places d'affaires, j'ai en vente plusieurs propriétés de choix qui feraient sans doute votre affaire. Pour détails, écrivez à Robert Croteau, agent d'immobilier, 402 Emprise Blvd., Edmonton, Alberta.

Hommes d'affaires: Commandes vos livres de compte à la Survivance.

Sa Majesté le roi Georges à l'occasion du Nouvel An pour services rendus dans la marine, nous avons été justement fiers de voir le nom de l'Amiral V.-G. Brodeur qui a reçu le R. P. J. Brodeur à l'Église du Sacré-Cœur, le 5 janvier. Condoléances à la famille.

Alfred Pouliot, âgé de 65 ans, est décédé le 1er janvier. Lui survivent deux sœurs à Vancouver. La messe de bégaiement fut chantée par le R. P. J. Brodeur à l'Église du Sacré-Cœur, le 5 janvier. Condoléances à la famille.

CERCLE CANADIEN-FRANCAIS DE MAILLANDVILLE

Les religieuses de Maillandville ont eu le grand plaisir d'avoir, pendant plusieurs jours, la visite de leur Révérend Père Marie-Oléine, supérieure générale, venue de France. Notre école de Notre-Dame-de-Lourdes lui a pu prêter un accueil. Son départ est fixé vers la fin de janvier. Tous, nous lui souhaitons heureux vœux.

Noël — Comme toujours et plus que jamais il y eut une affluence très recueillie aux messes de minuit et de dix heures qui furent célébrées par les RR. PP. Teck et Meek, avec diacre et sous-diacre. La messe en parties ainsi que les chants furent très bien exécutés. Il en fut de même le 1er jour de l'année pour la messe qui fut célébrée par les RR. PP. Girard et Bujold.

C'est en ces jours de fêtes que l'on peut juger du bon esprit chrétien des Canadiens français. L'échange des souhaits de Bonne Année au sortir de l'église donne l'impression qu'ils forment ici une grande famille.

Le soldat Albert Landreville, âgé de 25 ans (rue 217, Maillandville), fut honoré d'une mention spéciale par le maréchal Montgomery pour les services rendus dans la campagne du Nord-Ouest de l'Europe. Nous sommes heureux, avec sa famille, de son retour.

Baptêmes:
Le 12 décembre: Tréne Elisabeth Aubin, fille de M. et Mme Jos. Aubin (née Kathleen Allard). Parrain et marraine: William Allard et Mme Elizabeth Allard.

Le 30 décembre: Denis Adrien Louis Vitis, fils de M. et Mme Léo Vitis (née Alice Durand). Parrain et marraine: M. Lucien Lheureux et Mme Louella Lheureux.

Mariages:
Le 24 décembre eut lieu le mariage de M. Harold Rimes et de Mlle Evelyn Allard. Témoins: MM. Henri Allard et Robert Kilmartin.

Le 26 décembre un autre mariage, celui de M. Walter Joseph Eiler et de Mlle Marie Helen Percut. Témoins: MM. René Percut et Mlle Albertine Carrier.

Le 27 décembre, un troisième mariage: celui de M. Joseph Raoul Yezina et Mlle Denise Granger. Témoins: MM. Joseph Lenoix et Léopold Granger.

Le 7 janvier, un quatrième mariage entre M. Raymond Mathot et Mlle Elisabeth Keyes. Témoins: M. Frank Keyes et Mlle Alice Simard.

Mariages prochains: Nous offrons nos félicitations et nos meilleurs vœux de bonheur aux jeunes époux.

LE MARCHÉ

Les prix du marché d'Edmonton

Avoine—	
2 C.W.	39½
3 C.W.	38½
Fourrage No 1 ..	97½
Fourrage No 2 ..	96½

Orge—	
1 C.W.	48½
2 C.W.	48½
3 C.W.	48½

Seigle—	
2 C.W.	177
3 C.W.	172

Bétail—	
Veaux de choix ..	10,50 à 11,50
Bouillons de choix ..	11,00 à 11,75
Ordinaires ..	9,00 à 10,00
Cédales de choix ..	10,00 à 10,50
Ordinaires ..	8,50 à 9,50
Vaches de choix ..	7,50 à 8,25
Taureaux ..	6,00 à 7,75

Beurre—	
No 1, 36; No 2, 34; No 3, 32	

Crème—	
No 1, 41 à 43; No 2, 36 à 38	

Oeufs—	
Grade A large ..	29
Grade A medium ..	27
Poulettes ..	18 à 21

Lisez et faites lire la Survivance



Watson Lake, l'un des centres d'aviation que l'on rencontre sur la route de l'Alaska. La route de l'Alaska conserve, aujourd'hui encore, toute son importance stratégique.

Edmonton

M. et Mme P.-C. Milot ont reçu à dîner, le jour de l'an, le R.P. A. Boucher, provincial o.m.i., ainsi que M. et Mme Hilaire Bériault et leurs enfants Claude et Rachelle, ainsi que M. et Mme Francis Chappay et leurs enfants Robert, Pierre, Pauline.

Club La Salle

Le Club se réunissait tout récemment à l'occasion des Fêtes.

Les jeunes mariés furent les invités de la soirée et au milieu d'un cordial échange de cadeaux et de souhaits au-delà de cent jeunes passèrent une très agréable veillée.

Sous l'habile direction de Mlle L. Létain, A. Hélie, C. Blackburn; M. A. Desjardins, A. Gaudin et R. Cormier, le Club nous promet une "partie de patin" pour le 13 janvier.

Calgary

M. et Mme Jules Gourdine, de Cluny, étaient de passage à Calgary à la fin de l'année. Ils étaient les invités de leur fils Georges à l'Hôpital Ste-Croix.

Après que celui-ci se rétablira complètement, Mlle Germaine Gourdine est de retour parmi nous, après avoir passé quelques mois dans l'Est. Elle est enchantée de son voyage.

M. et Mme Fred Pasquette, de Rose-Town, Sask., se sont arrêtés quelques jours à Calgary, en route pour Fort Albany.

M. et Mme Ernest Gourdine, et leur famille, M. Honoré Gourdine, de Disbury, ont passé le premier jour de l'an ici, chez M. et Mme Ubald Gourdine.



ETATS-UNIS

S. Exc. Mgr. André, évêque de Nashville, a administré le sacrement de confirmation à un groupe de quatre-vingt-neuf Noirs récemment convertis.

La conversion au catholicisme du chef communiste Louis Budenz a suscité des commentaires intéressants dans la presse ouvrière des États-Unis. Un journal syndical de Saint-Louis, l'"American Photo-Engraver", considère ce retour à l'Église comme "un indice de la déception croissante des gens intelligents à l'endroit du matérialisme dur et sans principes des gauches". Il conclut: "Nous nions pas que partout où le totalitarisme est venu au pouvoir, que ce soit en Russie ou en Allemagne, le régime a été la première persécutée et chassée. Il est vrai, comme l'affirme Budenz, que le communisme est une tyrannie sur l'esprit humain; il est également vrai qu'il est en conflit perpétuel avec la religion et la liberté."

(Messager canadien).

JAPON

L'Université catholique de Sophia, à Tokyo, espère reprendre bientôt ses cours, suspendus depuis un an. Un grand bâtiment qui contenait tout le matériel scolaire a été détruit par les bombardements; les autres bâtiments sont occupés par des familles sans toit.

Cette université, dirigée par trente-cinq Jésuites, compte 1200 étudiants. On signale que depuis la fin de la guerre le nombre des convertis a augmenté.

Deux membres du congrès américain, M. Gordon, de l'Illinois, et M. Ryter, du Connecticut, ont pu, au mois d'octobre, pénétrer en Pologne. M. Gordon, à son retour, ne pouvait trouver de mots pour décrire la dévastation causée dans ce pays par l'occupation allemande et aussi par la présente occupation des Soviétiques.

"Les conditions économiques, dit-il, empruntent encore au lieu de s'améliorer, parce que l'armée soviétique non seulement vit aux dépens des Polonais, mais aussi parce qu'elle pille et enlève tout ce qu'elle ne peut consommer sur place."

"De plus, ajoute-t-il, les Polonais ne reçoivent d'aide ni de l'UNRRA ni d'un autre organisme de secours international, car tout ce qui est expédié en Po-

Rév. Soeur Marie-Joachim, de Spirit River, a prononcé ses vœux perpétuels

Le 3 janvier, la petite église de Saint-Joseph de Spirit River a revêtu un cachet particulier. En entrant vous y voyez la traditionnelle crèche avec ses sages, ses montages, puis les personnages Joseph et Marie et l'Enfant Jésus sur la paille. Mais de plus, dominant le sanctuaire, l'inscription: "Le Christ est ma vie" et sur le fond les mots disposés en demi-cercles "Pauvre", "Chasteté", "Obéissance". C'est qu'une cérémonie religieuse doit se dérouler en ce jour; oui, une religieuse de l'Hôpital Ste-Croix, Soeur Marie-Joachim, doit prononcer ses vœux perpétuels.

La paroisse entière, s'étant rendue à l'invitation que lui a faite le R.P. Curé, attend silencieusement et recueille.

Son Excellence Monseigneur H. Routher fait son entrée suivi des RR. PP. Binet et Proulx, o.m.i., et des enfants de chœur.

La messe commence puis après le Graduel, le R.P. Binet, chapelain, prêche de la croix et des acolytes se rend à l'arrière de l'église et chante l'Antienne "Prudentes Virgines". La religieuse chante le psautier "Laudate" sur l'air: "Laudate Dominum in excelsis".

Après trois appels auxquels répond la religieuse en s'avancant vers l'officiant, le R. P. se rend au sanctuaire et en s'inclinant adresse à l'officiant ces paroles: "Excellence, notre Mère l'Église demande que vous dignement béni et consacrer à Notre-Seigneur Jésus-Christ cette vierge ici présente."

Après trois appels auxquels répond la religieuse en s'avancant vers l'officiant, le R. P. se rend au sanctuaire et en s'inclinant adresse à l'officiant ces paroles: "Excellence, notre Mère l'Église demande que vous dignement béni et consacrer à Notre-Seigneur Jésus-Christ cette vierge ici présente."

Après le chant du "Veni Creator" l'officiant adresse à la professe que quelques questions ou exhortations. Rien de logique par ces organisations est saisi par les Russes.

RUSSIE

Dans un discours à Radio-Vatican, S. Em. le cardinal Tisserant se demande si l'inclusion à l'intérieur de la Russie soviétique de nombreuses populations catholiques ne servira pas à son profit: "La suppression systématique des quelques groupements catholiques, dit-il, force les prêtres et les fidèles à se disperser dans des endroits où jamais l'on n'avait vu un catholique auparavant. Les innombrables déportations de Polonais, de Lithuaniens, d'États-Unis et de Roumains, opérées de l'automne 1939 au 22 juin 1941 et aussi pendant ces derniers mois, ont rendu inévitable la dispersion sur tout le territoire de l'Union soviétique d'un grand nombre de catholiques, prêtres, religieux et laïques."

Un jeune prêtre franco-américain, le R.P. Georges Laberge, assomplionniste, vient d'arriver à Moscou pour y desservir l'église de Saint-Louis-de-François, à la place du P. Braun. Il se trouve le seul prêtre catholique de la capitale soviétique et loge à l'ambassade française. Le P. Laberge, qui a 30 ans et enseignait auparavant au Collège de l'Assomption, à Worcester, N. A. Central Falls, il a fait ses études dans la province de Québec, aux collèges de Saint-Césaire et de Saint-Laurent.

Les évêques de ce pays ont publié une importante lettre pastorale collective.

On y apprend que le nombre des prêtres mis à mort pendant et depuis la guerre est de 243, celui des prêtres emprisonnés de 169, et 89 manquent à l'appel, ce qui constitue un total de 501. Plus de cent publications catholiques ont été supprimées et les imprimeurs ont été saisis par le gouvernement qui ne veut plus les remettre à leurs propriétaires. On ne peut plus enseigner le catéchisme dans les écoles, et les maisons d'éducation catholiques ont été fermées.

Les missions sous le contrôle de "commissaires politiques". De plus, l'Église a été dépourvue de ses biens, et des milliers de catholiques ont été chassés des hôpitaux qu'ils possèdent et qu'ils administrent.

L'homme veut trois choses: vivre avec la personne aimée; faire société de vie avec elle; vivre en l'union; or, la troisième Eucharistie répond à ces trois exigences.

(Ex P. Eymard.)

plus touchant que ces paroles; par exemple: "Avez-vous bien compris, ma fille, qu'en prenant Jésus-Christ pour votre partage, vous serez obligée, plus spécialement que jamais, de vivre dans une constante mortification de vos passions et de vos sens, etc., etc., et à l'exemple de Jésus-Christ, faire, s'il est nécessaire, votre dernier sacrifice sur l'autel de la Croix."

Ensuite ce fut la lecture des Vœux. D'une voix ferme et distincte, Soeur Marie-Joachim se consacra au Seigneur pour la vie.

Le sermon fut donné par Son Excellence. Avec son éloquence coutumière il sut captiver l'auditoire par un rapprochement des deux vies religieuses et conjugales mais combien différente en même temps. Avec quel accent il félicita cette jeune religieuse d'avoir répondu à l'appel du malin. Il fit ressortir la beauté de la vie consacrée à Dieu et l'honneur des familles qui donnent à l'Église de leurs enfants. Il encouragea les parents à faire des sacrifices pour secondar leurs enfants dans leur vocation. Il exprima le désir de voir surgir de nombreuses vocations sacerdotales et religieuses parmi la jeunesse de la paroisse.

La messe continue. A la Communion, la nouvelle professe reçut son Dieu, et redisaient encore: "Où que mon bonheur est grand! Ce que je désire, je le contemple; je possède ce que je désire; que l'on se souvienne que la terre, je suis unie dans les cieux au Dieu qui est tout amour."

Après "Te igitur" la religieuse retourne au sanctuaire. Monseigneur bénit l'anneau et la Révérende Soeur Marthe de la Croix, déléguée de Révérende Mère Générale, lui mit au doigt de sa main gauche l'anneau de sa nouvelle profession, pendant que Son Excellence dit: "Recevez, ma sœur, ce sceau de l'alliance spirituelle que vous venez de contracter avec Notre Seigneur. Qu'il soit pour vous un lien de grâce, un lien de fidélité et un gage de l'union éternelle qui doit se consumer dans le ciel. Au nom du Père et du Fils et du Saint-Esprit. Ainsi soit-il."

Le chant du "Te Deum" clôtura cette si touchante et imposante cérémonie. Durant la messe des cantiques de rénovation et d'actions de grâces furent chantés par les autres religieuses.

Avis aux créanciers

Successions de feu Toussaint Bazinet et de feu Rosalba Bazinet, son épouse, de Lamoignon, Alta.

Avis est par les présentes donné que toutes personnes ayant des réclamations contre la succession du défunt Toussaint Bazinet décédé le 10 décembre 1945 et contre la succession de Rosalba Bazinet, décédée le 13 décembre 1945, sont tenues de faire à Me Paul-E. Poirier, avocat de l'Exécutif Arthur Gravelle, Edifice Banque Royale, Edmonton, Alberta, le ou avant le 20 février 1946 l'état complet et dûment vérifié de leurs réclamations et de toutes sûretés détenues par elles et qu'après cette date l'administrateur distribuera les biens de la défunte entre les ayants droit ne tenant compte que des réclamations ainsi présentées ou qui auront été portées à sa connaissance.

Paul-E. Poirier, avocat de l'Exécutif Arthur Gravelle, Edifice Banque Royale, Edmonton, Alberta.

Edifice Banque Royale, Edmonton, Alberta.

Edifice Banque Royale, Edmonton, Alberta.

Edifice Banque Royale, Edmonton, Alberta.

Edifice Banque Royale, Edmonton, Alberta.

Edifice Banque Royale, Edmonton, Alberta.

Edifice Banque Royale, Edmonton, Alberta.

Edifice Banque Royale, Edmonton, Alberta.

Edifice Banque Royale, Edmonton, Alberta.

Edifice Banque Royale, Edmonton, Alberta.

PICARDVILLE

Dès son retour le Rév. Père Le Bris s'empressa de faire la visite de la paroisse avant Noël. Il se dit heureux et enchanté de son contact avec tous les paroissiens.

La grande fête de Noël fut célébrée avec beaucoup de solennité. A la messe de minuit l'église était remplie à craquer. Beaucoup de non-catholiques sont venus effleurer les joies et la paix que tout fervent chrétien goûte en cette nuit sainte. A cause des derniers dérangements il fut impossible au Rév. Père de se procurer de l'aide. Il eut donc le mérite de faire seul tout le ministère sacerdotal à cette occasion: nombreuses confessions, sermon dans les deux langues avec messe du jour à 11.00 heures. Le chœur de chant qui préparait depuis un mois et demi une messe en partie sextuaria pieusement. Et comme toujours la crèche que M. C. Gargy avait faite était magnifique.

L'année mille neuf cent quarante-cinq qui vient de s'achever a marqué des événements inoubliables dans les annales de notre petite paroisse. Bien des joies, bien des douleurs. Nous sommes encore sous le coup du départ de notre bien aimé pasteur. Mais nous nous abandonnons avec confiance à la divine Providence qui veille avec sollicitude sur les paroisses comme sur les familles et les individus qui les composent, versant ses bénédictions surtout sur ceux qui lui sont dévoués.

Dimanche prochain nous aurons une partie de carte à la salle du village sous le patronage des paroissiens du village et du cercle de l'A.C.F.A. Mme Gravelle a bien voulu en accepter l'organisation de Mesdames Chevalier, Hallaw et Oulmette. Nous ne doutons pas du succès de cette soirée.

Notre assemblée annuelle de l'A.C.F.A. s'est tenue après la grand-messe dimanche le 6 janvier. Le secrétaire enverra sous peu son rapport au comité central. Mais nous ne pouvons taire au jourd'hui le nom de notre président, M. Arthur Racine en remplaçant M. Jérôme Lambert, ce si méritant président depuis bien des années. Il démissionne à cause de son grand âge.

VATICAN

La nouvelle n'a pas été démentie qu'un conseil oecuménique serait convoqué le plus tôt possible (ce qui ne veut pas dire beaucoup avant un an). Ce conseil de tous les évêques du monde serait considéré comme la continuation du Concile du Vatican qui dut cesser brusquement ses sessions à cause du siège de Rome par les troupes gariboldiennes, en 1870.

Votre tailleur

Votre tailleur doit avoir 3 qualités pour vous satisfaire:

- être expérimenté
- avoir du bon matériel
- avoir des prix à la portée de tous.

C'est chez T.-J. La Flèche que vous trouverez ces trois qualités réunies, à votre plus grande satisfaction et avantage.

T.J. La Flèche
Tailleur

pour Dames, Hommes et Militaires.

10453 Ave Jasper — Tél. 26419

FARINES Robin Hood, 5 Roses, Royal Household, Purity
24 lbs. 79c 49 lbs. \$1.45 98 lbs. \$2.79

FARINE "Apple Blossom"
24 lbs. 75c 49 lbs. \$1.35 98 lbs. \$2.60

FARINE "tout blé" et "Graham" 7 lbs. 25c 24 lbs. 75c
...Prix de vente ...

CEREALE "Sunnyboy" 6 lbs. 35c 20 lbs. \$1.10
Prix de vente ...

CEREALES "Gill-3" 3 lbs. 23c 7 lbs. 39c 24 lbs. \$1.25
lespie Malt

AVOINE ROULEE, petits ou gros flocons, Spécial 6 lbs. 35c 20 lbs. \$1.00
Prix de vente ...

POIS EN CONSERVE "Goodness" 1 bte 17c 3 btes 50c
Me. Qualité supérieure

HARICOTS VERTS boîtes de 20 onces 15c 7 btes \$1.00
Prix de vente ...

CAFE "Blue Ribbon" 1 lb. 40c 3 lbs. \$1.15
Prix de vente ...

THE "Blue Ribbon" 70c CACAO "Blue Ribbon" 25c
La livre La livre

Henry Wilson
Place du Marché — 10159-99e rue — Tél. 27210

L'établissement des jeunes

7e leçon: Deux types d'établissement: agriculture et forêt, pêche et forêt

Par Gérard Filion, secrétaire général de l'U.C.C.

L'état de notre vie économique actuelle oblige la famille à s'assurer des revenus stables. Le niveau de vie des gens qui travaillent seulement six ou huit mois sur douze est difficilement comparable à celui du travailleur qui détient un travail régulier. A cause des conditions rigoureuses de notre climat, nos principales exploitations de base sont saisonnières: agriculture, pêche et même forêt. Dans les régions à sols fertiles, le cultivateur retirera assez de revenus au cours de l'été pour se contenter l'hiver du seul travail d'entretien de la ferme. Souvent aussi, dans ces régions heureuses, la production agricole s'étend sur une période de douze mois. Le problème de la stabilité des revenus ne se pose pas pour ces gens. Ce cours a parlé déjà des possibilités d'établissement exclusivement agricole dans les vieilles paroisses. Dans les régions neuves, l'Abiti-Témiscamingue est à peu près la seule région où le sol arable de bonne qualité offre assez d'étendue et d'uniformité pour favoriser pleinement l'établissement agricole.

Dans d'autres régions, le problème de la stabilité des revenus et des possibilités d'établissement se pose parce que l'agriculture ne peut fournir une occupation suffisante en elle-même, elle doit s'appuyer sur une ressource complémentaire. Dans la leçon précédente, nous avons vu que les pêcheries sont dans le même cas. Par ailleurs, ces mêmes régions sont mi-agricoles mi-forestières ou mi-maritimes mi-forestières et c'est ici que la forêt devient la grande source de coordination, le complément naturel des activités agricoles ou de pêche. Et nous avons deux types d'établissement possibles: agriculture-forêt, pêche-forêt.

Agriculture-forêt

Dans les régions mi-agricoles mi-forestières, la forêt apparaît donc comme la grande ressource complémentaire de l'agriculture, la plus propre à compléter et à consolider l'économie rurale si on sait bien lui faire jouer ce rôle.

L'a-t-on suffisamment compris? Hélas, non! Et, à un tel point, qu'on se plaint dans ces régions que l'industrie forestière tue l'agriculture et déracine souvent les jeunes cultures. Il n'est pas surprenant que la forêt nuise à la culture quand on sait que l'exploitation forestière est organisée en fonction de ce avec les nécessités du travail agricole alors qu'elle devrait en être "le complément naturel le plus commodément utilisable", comme le dit si bien M. Esdras Minville.

Quelles sont nos régions à vocation agricole et forestière? Le Bas St-Laurent, une bonne partie des Laurentides, le Saguenay, etc. En ces endroits, l'ensemble sol-forêt apporte la solution la plus facile au problème du niveau de vie et à l'établissement des générations à venir. Une expérience de ce genre a déjà été tentée en Gaspésie par M. Esdras Minville et nous nous inspirons des conditions de cette réussite pour traiter le sujet.

L'établissement mixte, agriculture-forêt, peut être à prédominance soit agricole ou forestière. L'économie de la région déterminera à quel genre d'exploitation doit aller la plus grande part. Dans les deux cas, le fonds de terre cultivé doit être la propriété personnelle de l'occupant. Quand à la partie forestière, elle peut être exploitée individuellement ou coopérativement. L'exploitation forestière en coopération a déjà donné de bons résultats dans Québec, mais il est encore trop tôt pour se prononcer sur la façon d'appliquer la formule dans le cas qui nous intéresse présentement.

Voici comment on établit une colonie de type agriculture-forêt:

1.—Des terres sont allouées aux colons sous le régime habituel des terres de colonisation. La grandeur des terres varie suivant les conditions de fertilité et l'importance de la concession forestière. L'orientation de l'agriculture est déterminée d'avance suivant les conditions de marché, les facilités d'écoulement, etc.

2.—Une réserve forestière est établie au front des terres et placée sous la surveillance d'un représentant de l'Etat.

3.—Les propriétaires fonciers (cultivateurs, pêcheurs ont le droit de prélever chaque hiver une récolte de bois proportionnelle au rendement annuel de la forêt. Cela afin d'assurer la permanence de la réserve forestière.

4.—Les exploitants sont organisés en coopération. La coopérative dirige l'exploita-

tion, en assure un contrôle efficace et facilite la vente du bois en offrant un volume assez considérable pour intéresser les acheteurs. Le syndicat vend au plus haut offrant; il peut aussi travailler sous contrat. Une autre méthode est de partager la coupe entre les membres selon les charges de famille et de vendre le bois par l'entremise d'un syndicat. Dans le premier cas, les travailleurs sont payés à salaire fixe et reçoivent une ristourne si les profits le permettent.

5.—La licence de coupe est renouvelée chaque année au syndicat. L'Etat peut ainsi exercer un contrôle suivi.

6.—Si l'agriculture est organisée sur une base d'échange, une coopérative agricole est fondée.

7.—Une caisse populaire et un magasin coopératif sont organisés le plus tôt possible.

Avantages

Voici un résumé des avantages de ce type d'établissement:

1.—Occupation annuelle de la population: terre (ou pêche) l'été, forêt en hiver.

2.—Il facilite et encourage la propriété foncière. Elément de stabilité;

3.—Il augmente les revenus des familles et permet leur plein épanouissement;

4.—La coopération entraîne toutes ses heureuses conséquences;

5.—Les sols de qualité mauvaise ou moyenne sont utilisés. Autrement, ils resteraient incultes, ne pouvant faire vivre leur homme;

6.—La bonne existence des intéressés reposant en grande partie sur le sort de la forêt, les travailleurs se soucient de l'exploiter d'une façon rationnelle et de pratiquer les règles de la sylviculture. Notre domaine forestier est ainsi protégé contre les rapacités des "faiseurs de piasses" et croît au bénéfice des nôtres.

Si l'on ne veut pas que le "chantier" tue l'agriculture dans les régions mi-agricoles mi-forestières, il nous faut populariser cette formule. D'autres expériences devraient être faites afin que nous puissions nous baser sur une doctrine sûre et complète.

Il reste un fait certain: le type d'établissement agriculture-forêt ouvre de belles possibilités. Notre jeunesse saura bien en profiter si on lui offre l'opportunité. Des bras vigoureux ne peuvent rester inactifs devant une si belle besogne à accomplir quand un état de vie convenable assuré en est la récompense.

Le bûcheron ne sera plus un exploitateur de la forêt car elle deviendra son bien. L'amélioration de son standard de vie en fera un tout autre homme et lui ouvrira des horizons nouveaux. La hache ne fera pas mourir la forêt, bien au contraire, elle ne fera que la mieux conserver et se perpétuer.

Pêche-forêt

Les principes donnés pour le type d'établissement que nous venons d'étudier s'appliquent sans changement à l'organisation de l'établissement de type pêche-forêt. On pêche des poissons au lieu de faire pousser du grain, c'est tout. La combinaison pêche-forêt semble être l'une des solutions aux problèmes économiques et sociaux de la Gaspésie. Malheureusement, en bien des endroits pour ne pas dire la plupart, le bois n'est plus à nous, on l'a donné à d'autres. Le pêcheur gaspésien doit regarder ces étendues de bois avec envie et ne peut comprendre pourquoi il ne peut en bénéficier suivant la méthode que nous venons d'exposer. Une énorme responsabilité repose sur les épaules de nos dirigeants: redonner cette richesse naturelle à la population afin qu'elle l'exploite elle-même à son propre bénéfice. Quand cela sera un fait accompli, la Gaspésie n'envierrait plus ses fils travailleurs comme manoeuvres dans les grands centres de l'Est du pays.

Questionnaire

1.—Quel est le type d'établissement qui convient le mieux aux régions mi-agricoles, mi-forestières?

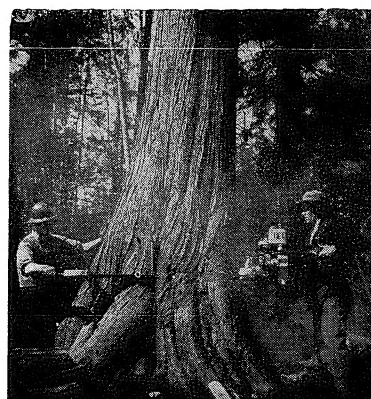
2.—Quelles sont nos régions à vocation agricole et forestière?

3.—Comment sont organisés les exploitants d'un établissement de type agriculture-forêt pour l'exploitation de la réserve forestière et la vente du bois?

4.—Énumérez les avantages de l'établissement agricole-forestier?

5.—Ce type d'établissement offre-t-il de belles possibilités?

6.—Quel est le grand empêchement au développement des établissements de type pêche-forêt en Gaspésie?



L'industrie du bois va connaître un essor considérable au cours des mois qui vont suivre. Le contrôle fédéral sur la construction a été levé et nombre d'édifices publics et de maisons privées n'attendent que la main-d'œuvre et le matériel. On voit sur cette photo des ouvriers abattant un géant de nos forêts canadiennes.

La qualité des pâturages est un indice de la prospérité du cultivateur

"Je ne crois pas qu'il existe de meilleur moyen d'augmenter le revenu de la ferme qu'en établissant de bons pâturages sur des sols", a déclaré le Dr E.-S. Archibald, directeur du Service des Fermes expérimentales fédérales. "On dit couramment en Nouvelle-Zélande que l'on juge de la prospérité d'un cultivateur par la qualité de ses pâturages. Là comme en Angleterre, l'argent c'est de l'herbe, et l'herbe, c'est de l'argent". Si le Canada veut concourir avec les pays qui, pendant une longue suite d'années de culture sur terre, à l'élevage très élevé, ont développé ces pratiques, il faudra, de toute nécessité, apprendre la même leçon.

L'établissement d'un pâturage est entièrement différent de celui d'un gazon

L'office du prêt agricole

Depuis 16 ans qu'il fonctionne, l'Office canadien du prêt agricole a prêté plus de \$52,000,000 à 25,712 cultivateurs, le prêt moyen étant d'environ \$2,000. Sur le montant total prêté, \$26,624,000 ont été remboursés.

Cet office, qui est une agence du Gouvernement fédéral, et dont le bureau-chef est à Ottawa, s'occupe activement depuis sa fondation de prêter de l'argent aux cultivateurs établis dans toutes les parties du Canada.

L'argent est fourni par le Gouvernement fédéral, et il est prêté aux cultivateurs sur première hypothèque remboursable en un nombre d'années indiquée qui peut aller jusqu'à 25 ans par versements annuels égaux, intérêt et principal compris.

Depuis 1929, le coût de l'argent à prêter qui était de 5 pour cent au début a été réduit graduellement, permettant ainsi à l'Office de consentir de nouveaux prêts sur première hypothèque à 4 1/2 pour cent.

Faible production de miel

La production de miel au Canada n'a été que de 26,035,000 livres, soit environ huit millions de livres de moins que la moyenne quinquennale de 1940-44. On espère que celle de 1946 dépassera 40,000,000 de livres. L'Ontario est la province qui produit le plus de miel, la Manitoba vient deuxième et la Saskatchewan troisième.

Farine de pois pour les porcs

La Ferme expérimentale centrale de Brandon, Manitoba, a fait l'essai de différentes quantités de farine de pois pour l'alimentation des porcs à la place de la farine de blé. Les résultats de ces essais indiquent que l'on peut, sans réduire la qualité de la ration, remplacer 40 pour cent de la farine de blé par de la farine de pois.

Il faudra produire plus de lait en 1946

La conférence agricole fédérale-provinciale, tenue à Ottawa du 3 au 5 décembre, a déclaré qu'il serait nécessaire de produire 18 milliards de livres de lait en 1946, soit 5 pour cent de plus qu'en 1945.

La quantité totale de beurre de beurrier nécessaire pour 1946, évaluée sur une base de 7 onces par semaine et par tête pour toute l'année, est une exportation annuelle de 5 millions de livres aux Antilles anglaises, est de 310 millions de livres, soit 15 millions de livres de plus qu'en 1945. Cet accroissement de production ne pourra être atteint que si les provinces des Prairies produisent plus qu'elles n'ont fait en 1945.

de foin, dans lequel on se sert de l'ancien mélange régulier de miel et de trèfle rouge avec un peu de trèfle d'Alsace, sur terre tempérée, et de luzerne sur terre plus chaude. Il est à prévoir que la capacité alimentaire d'un pâturage continu à s'améliorer pendant 2, 3, 4 ou même 5 ans, et c'est pourquoi les plantes que l'on y sème doivent non seulement être latives et vivaces, mais encore pouvoir s'adapter à la saison.

Le grand secret dans l'établissement d'un pâturage est l'emploi d'une abondance d'engrais. Les Fermes expérimentales centrales ont recueilli un grand nombre de renseignements au cours des ans relativement à l'effet de la fertilisation abondante, moyenne et faible, sur l'établissement et le maintien des pâturages. Presque sans exception, la fertilisation la plus généreuse est aussi la plus économique, quand elle est appliquée à un mélange permanent de pâturage sur terre bien ameublie et ensimée de bonnes espèces de graminées. Par fertilisation généreuse, on entend l'application de 600 livres de superphosphate, 100 livres de potasse, et probablement de 150 à 200 livres de sulfate d'ammoniaque. Pour maintenir le rendement d'un pâturage, c'est un excellent placement que d'appliquer la même quantité de sulfate d'ammoniaque que tous les ans et à la même quantité d'engrais minéraux tous les quatre ans.

Aux fermes expérimentales, on a obtenu d'énormes rendements dans des essais de fertilisation de pâturage — jusqu'à 20,000 livres de matière végétale verte, par an, avec l'emploi de phosphate concentré, et des rendements à peu près les mêmes avec un engrais complet, tandis que la production obtenue sur les champs qui n'avaient pas reçu d'engrais chimiques n'était que de moitié ou du tiers de cette quantité.

Il est amusant de changer des "gloires passées" en de jolis petits chapeaux

Toutes, vous avez dans vos cartons, dans vos greniers, dans vos malles oubliées, des chapeaux qui ont été la gloire de votre toilette mais que vous avez mis au rebut, après quelques mois de service. Vous pourriez facilement mettre à profit ces richesses oubliées et réussir de très jolies choses si vous vous en donnez la peine et exercez tant soit peu vos talents.

Comment repasser les bords des chapeaux: capelines, canotiers, etc.

On les repasse du côté du dessous et à plat sur une table en s'y prenant de la façon suivante: on tient la forme de la main gauche par l'entrée de tête, si le chapeau n'est pas terminé, par la calotte si celle-ci est déjà posée. Appuyer l'entrée de tête à bord de la table de telle sorte que, avant le dessus du chapeau devant vous, une partie du bord s'appuie sur la table. Repasser tout d'abord la petite partie de la forme reposant sur la table, en tenant votre fer, la pointe vers l'entrée de tête et le dépassant légèrement en ayant toujours soin de placer un linge entre le chapeau et le fer.

Les formes relevées ou rondes seront repassées à la main à l'aide d'un tampon de chiffon que l'on maintient avec la main. Comme pour les formes aplaties, ne repassez que la petite partie se trouvant sur le tampon, la pointe du fer tournée cette fois vers l'extérieur du chapeau. Ces deux procédés du repassage sont toujours les mêmes, quelle que soit la matière dans laquelle sont exécutées ces formes. Il faut observer seulement que:

Pour le feutre: on repasse avec un chiffon mouillé sous le fer.

Pour la paille: avec un chiffon mouillé d'abord, et lorsqu'elle est très sèche, avec un fer pas trop chaud et à même la paille.

Pour le tissu: avec un chiffon mouillé



Longueur de 5 milles en arbres

La Station pépinière forestière de Sutherland, Écosse, a planté une longueur de plus de cinq milles en arbres et arbustes pour la démonstration et pour l'essai de différents types et de différentes combinaisons sous forme de haies. L'espèce de Mandchourie de l'orme de Chine a fait en deux saisons de croissance une haie de six pieds, très belle et très utile.

La fabrication des conserves de viande

Pendant l'année fiscale 1944-45, un total de 12 établissements a fonctionné au Canada sous la Loi des viandes et des conserves alimentaires et de ses règlements, régissant l'inspection de la viande. Ces établissements sont répartis comme suit, par province: Ontario, 28; Québec, 25; Manitoba, 10; Colombie Britannique, 9; Ile du Prince-Édouard et Alberta, 8 chacune; Saskatchewan, 5; et deux au Nouveau-Brunswick. La surveillance a été exercée par la Section des viandes et des conserves alimentaires de la Division de l'hygiène vétérinaire, Ministère fédéral de l'Agriculture.

La production d'œufs dépasse les précédentes

En 1945, il s'est produit au Canada 395 millions de douzaines d'œufs, c'est-à-dire 4,74 millions de millions de douzaines celui de 1944, et constitue un record pour tous les temps. On estime que la production de 1946 sera d'environ 17 millions de douzaines de moins qu'en 1945.

En ce qui concerne les volailles, on estime que, si les conditions sont normales, il y aura de 20 à 25 millions de livres de volailles pour l'exportation en 1945, mais l'introduction du rationnement des viandes a provoqué une telle demande de volailles au pays que les exportations en seront affectées. En ce qui concerne 1946, les prévisions sont incertaines. Si le rationnement des viandes est maintenu, il y aura une très forte demande de volailles au Canada. Il s'est supprimé, il se peut qu'il y ait un surplus de volailles pour l'exportation.

Démission du sénateur Smith

Ottawa. — Le sénateur E.-D. Smith, de Winona, prendra sa retraite du Sénat peu après le début de la prochaine session du Parlement, à moins que M. Smith lui-même n'écrive une lettre formelle de démission en temps voulu.

M. Smith a annoncé récemment, lors de son 92e anniversaire de naissance, qu'il se présente de ne plus assister aux sessions sénatoriales. Il ne s'y est pas rendu au cours des deux dernières sessions et du fait, il perd un siège.

Editions Variétés

1410, rue Stanley, Montréal

Louis XIV

Par A. de Montgion

Dans la très belle collection des "Personnages illustres", Les Éditions Variétés viennent de publier une biographie de Louis XIV, par A. de Montgion.

Le Roi Soleil a eu une vie des plus mouvementées, mais aussi des plus faciles en épisodes glorieux.

Ce livre fait défiler devant le lecteur tous les grands personnages qui, dans des costumes brodés d'or, ont des chapeaux à plumes sur des penes immenses, lui faisant une cour des plus élégantes et des plus somptueuses se rencontrant avec grands succès et poètes.

De son enfance jusqu'à sa mort, Louis XIV fut un grand roi malgré les jours sombres, malgré les guerres. Son passé avait tout et c'est pour cela qu'il lui donna une gloire qu'il n'avait pas connue d'une façon aussi complète avant son règne.

1 volume de 200 pages. Prix: \$1.25; par la poste: \$1.35.

Reines de théâtre

Par Dussane

Ce livre est l'ouvrage le plus à date sur les grandes artistes françaises du théâtre.

Marquise du Parc. Elle était belle. Elle fut aimée sans beaucoup répondre aux amours qu'elle inspira. Elle inspira dans sa jeunesse insouciance, des vers à Corneille, à La Fontaine, des sonnets à Molière et elle créa Andromaque de Racine.

La Champmeslé: elle joua avec une si ardente véhémence que Racine, plein d'enthousiasme, courut à sa loge et la remercia à genoux.

Mademoiselle Mars et sa rivale Mlle Derval: Elles appartenaient au théâtre par droit de naissance comme les actrices à leur tribu. C'était l'Empire, l'admiration de Napoléon, l'amour de Vigny, les premières pièces de Victor Hugo.

Sarah Bernhardt. Les soixante années de sa vie triomphale, cet ouvrage de gloire française, les mille aspects contradictoires de de cet être étonnant, déconcertant.

Julia Bartet: un genre essentiellement, uniquement français, en tous points conforme aux plus rigoureux et purs modèles du classicisme français. Toute cette gloire est résumée en amour par la grande comédienne. Madame Dussane, dans ce livre très vivant un ouvrage de 240 pages. Prix: \$1.25; par la poste: \$1.35.

Un prince charmant: Henri de Guise

Par Ch. Quinell et A. de Montgion

La vie de ce personnage illustre plonge le lecteur dans l'histoire de ces guerres de religion qui firent tant de mal à la France, en faisant couler beaucoup de sang. Chef du parti catholique, il fut d'abord le plus puissant à la cour, mais sa puissance, en ces temps troubles, lui attirait des ennemis non moins puissants.

En ce temps-là, Henri III régnait mais dans l'ombre du trône, Catherine de Médicis, sa mère, tenait vraiment les rênes du royaume pour son fils, le faible monarque. La Cour, incertaine, penchait tantôt vers le parti catholique, tantôt vers le parti huguenot.

Voilà une belle vie dépensée pour une belle et noble cause, dans ce livre, devient une captivante histoire et donne un air de sages leçons.

Un ouvrage illustré de 208 pages. Prix: \$1.25; par la poste: \$1.35.



CBK, Watrous, Saskatchewan — 540 kles. — Émissions françaises et bilingues pour la semaine du 13 au 19 janvier

Dimanche 13 janvier

9.30 a.m. Notre français sur le vif
10h. 00 p.m. Le forum de l'Heure Dominicale.

Lundi 14 janvier

12h. 15 p.m. Radio-Journal.
3h. 15 p.m. La Flanée du Commando.
3h. 45 p.m. Un Homme et son Pêche.
5h. 40 p.m. Bulletin de nouvelles.

Mardi 15 janvier

12h. 15 p.m. Radio-Journal
3h. 15 p.m. La Chanson Française
3h. 45 p.m. Un Homme et son Pêche
5h. 40 p.m. Bulletin de nouvelles

Mercredi 16 janvier
12h. 15 p.m. Radio-Journal.
3h. 15 p.m. La Flanée du Commando.
3h. 45 p.m. Un Homme et son Pêche.
5h. 40 p.m. Bulletin de nouvelles.

Jeudi 17 janvier

12h. 15 p.m. Radio-Journal.
3h. 15 p.m. La Chanson Française
3h. 45 p.m. Un Homme et son Pêche.
5h. 40 p.m. Bulletin de nouvelles.

Vendredi 18 janvier

12h. 15 p.m. Radio-Journal.
3h. 15 p.m. La Flanée du Commando.
3h. 45 p.m. Un Homme et son Pêche.
5h. 40 p.m. Bulletin de nouvelles.

Samedi 19 janvier

9.30 a.m. Les Voix du Pays, nouvelle série d'émissions dramatiques sous la direction de Judith Jamain.
11h. 15 a.m. Radio-Journal.

4h. 30 p.m. Le Quart d'Heure de la Bonne Chanson.
10 h. 30 p.m. Océste et Valentin.
Gilbert Lessard.

Nos envois de viande outre-mer

Ottawa. — Il se peut que les expéditions de bacon canadien à l'Angleterre soient moins considérables en 1946 qu'en 1945, mais cela ne signifie pas, pour autant, que l'envoi de viande outre-mer de plus grandes quantités d'agneau, a-t-on révélé au ministère fédéral de l'Agriculture.

Nous avons expédié en 1945 environ 450,000,000 de livres de bacon, d'une valeur de \$108,000,000. L'accord conclu pour 1946 comporte l'envoi de 450,000,000 de livres au minimum, mais il se peut que le pays ne puisse disposer de plus de 400,000,000 de livres.

Quant à l'agneau, nous en enverrons en 1946 environ 15,000,000 de livres en comparaison à 10,000,000 de livres en 1945.

Les expéditions de bœuf devraient rester à leur niveau actuel de 135,000,000 de livres pour l'année, soit une valeur de \$35,000,000.

La Survivance des Jeunes

Conditions du Concours de janvier

Mes chers amis,

Je vous avais promis, la semaine dernière, de vous donner aujourd'hui les conditions de notre nouveau concours. Je veux tenir ma promesse. Comme vous le verrez je m'efforce de ne pas vous demander des questions trop difficiles; je veux que vous, même les plus petits, soyez capables de prendre part à ces concours. J'espère donc que vous en profiterez tous.

Voici donc le sujet de notre concours:

Parlez-moi de votre vie préférée
Il s'agit de me dire quel est le mieux aimé le mieux. Pourquoi vous l'aimez. Vous pouvez me décrire aussi cet amusement. Rappelez-vous bien que vous n'êtes pas obligés d'écrire de longues compositions. Même une seule page suffira. Mais il faut que votre feuille soit propre. Attention aux fautes de français! Et n'oubliez pas de signer votre nom et votre grade. Les compositions doivent être remises chez Grand-Père Le Moine pas plus tard que le 31 janvier.

Ne retardez pas; mettez-vous à l'œuvre immédiatement. Il y aura des prix.

Je prie les gagnants de la semaine dernière de ne pas se décourager; ils recevront tous leurs prix sous peu.

Votre vieil ami,

Grand-Père Le Moine

Paroles du pape à des enfants éprouvés par la guerre

Les petits cireurs de bottes

Au mois de novembre, notre Saint Père le pape recevait en audience les petits cireurs de bottes ou "scuscia", comme on les appelle communément (déformation de "schochini").

D'où viennent-ils?

Ce sont des gamins entre 4 et 15 ans, que les bombardements, les évacuations, l'avance des troupes alliées avaient jetés sur les trottoirs de Rome. Beaucoup étaient sans famille; d'autres, chassés sur le pavé par la détresse ou l'avidité de leurs parents, étaient lancés à la recherche de gains et d'aventures; ou les avait vus cirer les bottes des soldats, vendre des cigarettes, se livrer au marché noir au vol et au brigandage, se faire les recruteurs du vice et de l'immoralité. Enfants exposés à tous les péchés et à toutes les tentations de la rue, profondément dépourvus de toute santé et de toute fraîcheur, qui avaient tout vu et tout entendu, et à qui, tout souvent, de tristes tares avaient été la grâce naturelle de leur âge et le charme de leur innocence surnaturelle.

L'Église leur vient en aide. Pour supprimer ce fléau et guérir cette plaie sociale, la Souverain Pontific, une fois de plus, ouvre ses bras paternels. Encouragés par lui, des prêtres zélés recueillent ces petits misérables, les réunissent dans des centres et secourent leurs besoins les plus urgents. Soutenus par des Associations italiennes et étrangères — les autorités locales méritent une reconnaissance spéciale — ces prêtres entreprennent une vaste œuvre d'assistance et de relèvement. Fidèles aux prédictions de leur fondateur pour l'enfance, les Salesiens se placent au premier rang et recueillent jusqu'à 2,000 "scuscia". Chacune de leurs résidences à Rome — l'Aspirant du Sacré-Cœur, l'œuvre de Don Bosco au Mandrone, Santa-Maria-Liberalita au Testaccio, l'Institut Pie-XI à Via Tuscolana, les Catecombes Saint-Calixte — a aujourd'hui son groupe organisé. La Compagnie de Saint-Paul rassemble de son côté 350 petits malheureux dans la paroisse de Saint-Benoît et au Villaggio del Fanciullo. L'institution si caractéristique du village de l'enfant.

Ce sont précisément ces gamins que S. S. Pie XII reçut en audience. Un grand nombre, fraîchement accueillis, étaient encore nu-pieds, beaucoup avaient le visage crasseux et portaient des halions ou une culotte confectionnée avec de la toile de tente des troupes alliées. Ils ne voulaient point se présenter les mains vides devant leur auguste bienfaiteur, mais lui apportèrent, avec une aumône pour les Missions — le pauvre qui donne à un pauvre que soit — une offrande de prières et de sacrifices. Dardantes acclamations saluèrent l'arrivée du Pape, de naïves démonstrations d'affection accompagnèrent son passage. Du haut du trône, il leur tint un discours ému de simplicité de bonté et de délicatesse.

Paroles du pape
"Chers enfants, leur dit-il. Nous lions en ce moment dans vos yeux la joie que vous éprouvez à vous presser autour de Nous. Puisse-les-vous, à votre tour, lire sur Notre visage l'allégresse que Nous ressentons à vous accueillir et la reconnaissance émue avec laquelle Nous recevons vos dons. De vos prières et de vos sacrifices, don de vos cœurs qui veulent être purs et généreux, don de votre charité délicatement fraternelle, qui vient en aide aux enfants infidèles des pays de Mission.

"Beaucoup d'entre vous sont très petits; mais vous êtes tous très jeunes, même les plus grands parmi vous; vous avez cependant déjà fait l'expérience de la vie; vous avez connu beaucoup de misères et beaucoup de tristesses; nombre d'entre vous n'ont probablement pas eu le bonheur de naître et de grandir dans une famille chrétienne. Sur la religion, les prêtres et le Pape, vous n'avez peut-être entendu que des paroles et des exhortations; peut-être même, sans vous en apercevoir, vous étiez-vous habitués à penser et à parler de la même façon.

Joie inespérée
"Si quelqu'un vous avait dit, en montrant du doigt le Vatican, qu'un jour vous y seriez entrés tous ensemble, contents de vous voir accueillis par le Pape, comme par un Père qui vous aime de la même façon.

Un éducateur de la jeunesse, le R.F. Chavet, des Frères St-Vincent de Paul, a entrepris de résoudre ce problème. Il est à publier une série de cahiers intitulés les "1001 Jeux". Les mille et les jeux sont appelés à rendre de très

Merci

Grand-Père Le Moine remercie sincèrement ses bienfaiteurs de Pease River pour l'envoi de volume et de gros sous. Cela va lui aider à distribuer des prix de concours.

tout son cœur, et que vous vous seriez trouvés à l'aise auprès de lui, pleins de confiance et de tendresse filiale; si quelqu'un vous avait prédit tout cela il y a quelques mois, vous ne l'auriez pas cru. Et pourtant, vous voilà ici présents!

Bonté de Dieu

Restez quelques mois, tout est changé pour vous: vous avez été recueillis affectueusement et soignés avec bonté, dans votre corps et dans votre âme; vous avez appris à l'école du catéchisme tant de belles et grandes choses; vous savez qu'au-dessus de cette terre affligée de tant de maux et de misères, il y a un Dieu bon qui vous a créés, qui s'est fait petit et pauvre pour vous, pour vous montrer la voie du salut, qui est mort sur la croix pour vous ouvrir la porte du ciel fermée par le péché, pour vous appeler un jour à lui vous faire vivre dans son beau paradis. Vous savez que le Fils unique de Dieu, pour se faire petit, a voulu naître d'une Mère, la meilleure, la plus suave des mères, et qu'il a disposé qu'il se ressemblât, vous soyez les fils chéris de la Très Sainte Vierge; vous savez que ce bon Dieu a voulu demeurer au milieu de vous, présent et caché dans le tabernacle de nos églises, où vous n'avez plus peur d'entrer, et qu'il désire vivement vous voir vous approcher de lui pour le recevoir dans votre cœur à la Table eucharistique.

Bénédict

"Chers enfants, il est temps maintenant de vous séparer. Mais Notre cœur vous suit, même lointain. Notre prière vous accompagne. Et avec toute l'affection de Notre cœur, Nous vous accordons à vous, à ceux et celles dont l'amour et la bonté vous entretiennent, vous éduquent et vous guident, paternellement, Notre bénédiction apostolique."

Une adresse au pape

Le discours terminé, un des "scuscia" gravit les marches du trône pour lire une adresse d'hommage filial. De ce document, rédigé par les petits cireurs de bottes eux-mêmes, nous détachons le passage: "Très Saint Père, nous vous laissons trois petits présents: une somme minuscule à envoyer aux missionnaires pour les enfants indigènes; une liste des prières offertes à Dieu pour la sainteté de Votre Sainteté et la prospérité de l'Église; Notre cœur, cœur de fils dévoués, qui vous aime comme leur Père le meilleur, le plus doux et le plus affectueux".

(La Croix)

Des jeux, des jeux et encore des jeux pour intéresser petits et grands

On se parfois dans l'embarras pour passer les moments libres sans les gaspiller dans l'oisiveté. On se demande que faire? La température et maussade, on s'embête, on est dégoûté de tel ou tel jeu. Que faire? On est dans une réunion de famille, on veut organiser une soirée, on veut intéresser les jeunes et les vieux à la maison. Que faire?

Un éducateur de la jeunesse, le R.F. Chavet, des Frères St-Vincent de Paul, a entrepris de résoudre ce problème. Il est à publier une série de cahiers intitulés les "1001 Jeux". Les mille et les jeux sont appelés à rendre de très

grands services aux enfants, aux éducateurs et aux parents. Déjà deux cahiers ont été publiés et sont en vente, au prix de \$1.25 l'exemplaire.

Parlant de ces cahiers, André Roy écrit dans l'Action Catholique:

"Des jeux! Il y en a pour tous les tempéraments, pour tous les goûts, pour tous les temps! Les uns s'exécutent indifféremment à l'extérieur ou à l'intérieur; d'autres à ciel ouvert, car il est bon, par les ciels clairs et froids, refaire une forte production d'oxygène dans la course et l'entrain; ceux-ci entre quatre murs et par les soirs de tempête et les après-midi pluvieux quand il est impossible de mettre le nez dehors.

"Certes, dans ces cahiers, on trouve la description et l'explication des amusements modernes, recommandables et formatifs, mais ce qu'on y remarque aussi, c'est l'imagination et l'ingéniosité des auteurs. Le St-Vincent de Paul nous invente des jeux à la fois intéressants et peu coûteux, qui ne demandent pas de matériel considérable. J'en voudrais signaler quelques-uns au passage: la balle canadienne, le ballon aux corridors, le chat-noir, le tambourin, le hochet de saule, la balle du voleur, la cage-ballon.

"Il faudrait aussi dire un mot des jeux d'intérieur. Plusieurs peuvent faire des délices de nos familles, de nos soirées d'amis où l'on se contente trop du seul jeu de cartes. Il y a dans ces cahiers bien des suggestions originales, et qui peuvent contribuer dans une bonne mesure à garder les jeunes à la maison, à les récréer sagement, à leur donner le goût de la vie familiale.

Nous recommandons ces Cahiers tout spécialement à nos maisons d'éducation et à nos cercles de jeunes.

Adresser vos commandes comme suit: Les Mille et un Jeux, 62, Côte d'Abraham, Québec, P.Q., Canada.

Prix: \$1.25 chaque cahier. Deux cahiers sont déjà parus; d'autres paraîtront sous peu.

Liste des gagnants du dernier concours

Voici la liste des gagnants du dernier concours de décembre:

Legal: Rolande Hurtubise;
Lafond: Louise Malo, Gaston Desaulniers.
Donnelly: Jeannine Garant, Guy Pariseau, Thérèse Johnson.
Ste-Lina: Thérèse Magau.
Beaumont: Madeleine Ébrard.
Chauvin: Eveline Collette.
Tangent: Léo-Paul Langlois.

Mes jeunes amis recevront sous peu leur prix de concours. J'aurais aimé donner des prix à tous pour les encourager. J'espère que personne ne se décourage. La prochaine fois ils auront probablement la chance de gagner.

tant les années douloureuses de l'horrible guerre, des bombardements, de la fuite, de l'exil, ont vu mourir ceux qu'ils aimaient tendrement et se sont sentis malheureux, seuls, abandonnés, jusqu'au jour où de bons prêtres, des religieux, des religieux les ont recueillis. Pour eux les âmes chères qui sont morts; et à ceux que vous pouvez voir encore, dites bien clairement, que le Pape les aime, les bénit, qu'il prie Dieu de leur faire trouver, comme à vous, le sentier du bonheur éternel dans le ciel et de la consolation sur la terre, et racourcir leur douloureux, gentiment, avec respect et affection, les belles choses que vous avez apprises; quelle sera votre joie, le jour où vous pourrez les conduire à Jésus, à la Vierge immaculée, à l'Église!

Bénédict
"Chers enfants, il est temps maintenant de vous séparer. Mais Notre cœur vous suit, même lointain. Notre prière vous accompagne. Et avec toute l'affection de Notre cœur, Nous vous accordons à vous, à ceux et celles dont l'amour et la bonté vous entretiennent, vous éduquent et vous guident, paternellement, Notre bénédiction apostolique."

Une adresse au pape
Le discours terminé, un des "scuscia" gravit les marches du trône pour lire une adresse d'hommage filial. De ce document, rédigé par les petits cireurs de bottes eux-mêmes, nous détachons le passage: "Très Saint Père, nous vous laissons trois petits présents: une somme minuscule à envoyer aux missionnaires pour les enfants indigènes; une liste des prières offertes à Dieu pour la sainteté de Votre Sainteté et la prospérité de l'Église; Notre cœur, cœur de fils dévoués, qui vous aime comme leur Père le meilleur, le plus doux et le plus affectueux".

(La Croix)

Premier Congrès de l'Avant-Garde des Martyrs Canadiens à Tangent

Le dimanche, 16 décembre dernier, les Avant-gardistes de Tangent se réunissent sous la présidence de M. le Curé Maurice Legendre à l'occasion de leur premier congrès de l'Avant-Garde.

Bon nombre de parents et d'amis étaient présents à cette réunion familiale pour encourager les efforts de leurs enfants et les seconds dans leurs travaux.

M. Gérard Beaudoin, président d'office, adresse un mot de bienvenue à son auditoire. Après le compte rendu des activités des différents cercles donné par Mlle Jeannine Rochette, nous procédons aux élections générales de notre Avant-garde. En voici les résultats:

Présidente: Mlle Jeannine Rochette; **vice-présidente:** M. Olivier Lemoine; **secrétaire:** Mlle Isabelle Dumont. Dans leurs discours les nouveaux élus promettent de travailler toujours plus et toujours mieux à l'extension du règne de sa majesté la langue française. Nous leur souhaitons bon succès.

Plusieurs suggestions ont été faites dans l'élaboration du programme de l'année. L'idée de piété, étude, patri-

tisme sera développée encore d'avantage cette année. Nous apporterons aussi une attention particulière à notre bon langage en essayant de bannir les expressions incorrectes de notre vocabulaire.

Quelques chansons, récitation et saynètes remplissent aussi le cadre de notre assemblée.

- 1.—Chant: "Dans la cheminée", grade 1.
- 2.—Collation des diplômes de l'A.C.F. A. aux grades 2 à 8.
- 3.—Chant: "Trois petits garçons", le grade 3.
- 4.—Récitation: "Mon premier missel", par Mlle Pauline Granger, gr. 4.
- 5.—Saynète: "Les prières", par les benjamins du pensionnat.
- 6.—Distribution des prix aux grades 2 à 8.
- 7.—Chant: "Jeunesse que Dieu fit si belle pour être à Lui", par les Avant-gardistes de l'école.
- 8.—M. le Curé adresse la parole et nous engage fortement à poursuivre d'avantage l'étude de notre langue, gardienne de notre foi.
- 9.—Nous terminons par un vibrant "O Canada".

Isabelle Dumont, secrétaire générale

Pour rire



Un cadeau économique

Ce sont deux vieux commerçants, frères par la vie et aussi par l'avarice. L'un d'eux demande à l'autre: —As-tu dépensé beaucoup d'argent pour donner des cadeaux de Noël à tes enfants?

—Cela m'a coûté une cartouche de browning.

—Comment cela?

—Et bien! j'ai tiré un coup de revolver dans la cheminée et le matin j'ai raconté à mes enfants que le Père Noël s'était assis chez nous.

Pour le jour de l'An

De toutes les enseignes commerciales ébouriffantes inventées à l'occasion d'une nouvelle année, la plus belle fut évidemment celle-ci d'un marchand d'articles funéraires: "Aux Bienheureux Utilitaires de tout modèle et de tout prix. Tombes de tout modèle et de tout prix. À l'occasion du 1er janvier, rabais considérable".

Le dernier homard

Un condamné à mort qui, au moment où l'on venait le réveiller, refusait le verre de rhum offert, réclamait un homard à l'américaine.

Le professeur, distraité. — Bonjour, cher ami. Et comment va votre charmanche femme?

—Ah! Mais je suis célibataire. Le professeur. — Ah! oui, j'oubliais. Et depuis combien de temps êtes-vous célibataire?

Les six jambes

Linotte récite son histoire de France. —Les Gaulois avaient six jambes. —Comment! Six jambes! Ils étaient faits comme tout le monde.

—Ah! non, c'est dans mon livre: les Gaulois étaient des hommes de six pieds. On ne peut avoir six pieds sans avoir six jambes.

Arithmétique

—Je pile une feuille de papier en quatre. Qu'est-ce que ça fait?

—Des quarts.

—Et en huit?

—Des huitièmes.

—Et en mille parties?

—Des centièmes.

L'enfant prodigue

—Papa, qu'est-ce que c'est qu'un prodigue?

—Mon ami, c'est celui qui dépense tout ce qu'il possède; qui ne sait rien garder.

—Alors, l'enfant prodigue ne l'était pas, puisqu'il gardait... les porceux?

BOIS de CONSTRUCTION

MANUFACTURIERS DE fenêtres, portes, châssis, buffets Travaux de menuiserie Bâches et fournitures d'églises

HAYWARD

Lumber Co. Ltd.
Confiance et Service
Téléphone: 26155
EDMONTON ALBERTA

Quel est le comble de...?

Quel est le comble de la prévoyance? —Mettre des parafiches à des dents qui se déchaussent.

Quel est le comble de la précaution pour un médecin? —Avoir toujours du diachylon pour le bois coupé.

Quel est le comble de la sensibilité? —Pleurer à l'enterrement de sa belle-mère.

Quel est le comble de la gaieté pour un caissier? —C'est de distraire des valeurs.

Quel est le comble de la pitié? —Consoler un saule pleureur.

Quel est le comble de l'habileté pour un juge? —Réconcilier des œufs brouillés.

Quel est le comble de la tendresse? —Embrasser l'horizon.

Ne surchargez pas votre piété de trop de petites pratiques. Ce que rien ne remplace, c'est la communion et l'oraison: la nourriture et la respiration de l'âme.

(Mgr de Ségur.)

Dieu réside dans nos églises corporellement, ô vérité douce, mais étonnante, et nous y entrons avec une hardiesse, avec des libertés que nous n'oserions jamais prendre en la maison des grands et dans le palais des princes.

(Henri-Marie Boudon)

TON PAIN EST UN VRAI RÉGAL!

IL EST FACILE À FAIRE AVEC LA LEVURE ROYAL

Seulement 2¢ par jour vous protègent contre les non-réussites!

L'ENVELOPPE HERMÉTIQUE EN PROTÈGE L'ACTIVITÉ

ASSURÉ PARFAIT

CARTES D'AFFAIRES

"Votre satisfaction est notre succès"

Morin & Frères Entrepreneurs en construction Téléphone 26405 10127-113e rue Edmonton	H. Milton Martin MAISON FONDÉE EN 1906 Assurances de toutes sortes Tél. 24344 721, édifice Tegler
Nichols Brothers Machinistes Fondeurs de cuivre et de fer. Manufacture de machines à moulin à scie 10103-95e rue Tél. 21861	La Parisienne Drug Stores Spécialité de produits français Commandes par la poste 10524 ave Jasper et 10079 ave Jasper
Edmonton Rubber Stamp Co., Ltd. Fabricants d'étampes en caoutchouc et de sceaux Téléphone 25927 10127-102e rue (2e étage) Edmonton	Western Transfer & Storage Ltd. Transport et emmagasinage Déménagements: meubles, etc. etc. Tél. 21528 Edmonton
Phillips Typewriter CO., LTD. Dactylographes Royal, standard, portatives. — Réparations et fournitures pour toutes marques. 10115-100e rue Edmonton	Graines demandées—graines fourragères, trèfles, alfalfa. Écrivez à Capital Seed & Poultry SUPPLY Place du Marché — Edmonton
MacCosham Storage & Distributing Co. Ltd. Emmagasinage et transport Camions spéciaux pour meubles Tél. 26361 Edmonton	Selkirk & Yale Hotels Situé dans le centre des affaires et des théâtres EDMONTON, ALTA
W. H. Clark LUMBER, CO. COURS À BOIS—GROS et DETAIL 10339-109e rue Tél. 24165 EDMONTON ALBERTA	Office Specialty Mfg. Co. LIMITED 10514 Ave Jasper Tél. 24608
Aimé-R. Bernier Agent d'immobilier et d'assurances Encenseur (Ville et campagne) Tél. Bureau: 27365 — Rés.: 24017 114 Edifice La Flèche — Edmonton	Blackburn & Co. TRAVAUX DE MENUISERIE Ébénisterie — Boiserie — Réparations de meubles. 10757-85e avenue Tél.: 33777
Robert Croteau Agent d'immobilier d'assurances de tous genres. Compatriotes, nous sollicitons votre patronage. 402 Emprise Bldg. Tél.: 21484 Résidence 9827-109e rue Tél. 21805	J.-O. PILON Assurances de tous genres Spécialité de Vie Tél. Bureau: 26573 — Rés.: 26593 823 Edifice Tegler — Edmonton
Léo Belhumeur Assurances Vie — Feu — Auto — Grêle Tél.: 26 Saint-Albert	A louer



FUTURS CHEVALIERS DE LA TOQUE BLANCHE.—Pour la première fois au Canada, un cours de deux ans pour apprentis-cuisiniers est offert par le Pacifique Canadien aux jeunes gens qui se destinent à la carrière de chef de cuisine dans les grands hôtels. Sous la direction experte du chef Ernest J. Wetli (en bas à gauche) du service des Hôtels du C.P.R., ces cours seront donnés dans les principales hôtelleries de cette compagnie, au "Royal York" à Toronto, au Château Frontenac à Québec et ailleurs. La décision du C.P.R. d'organiser ces cours d'art culinaire a été motivée par la rareté de bons cuisiniers en ce moment au Canada et par la réouverture de la grande hôtellerie de la compagnie qui la compagnie exploite dans les Rocheuses. Les élèves qui auront ces cours et passeront les examens seront ensuite assurés d'avoir de bons emplois à des salaires très intéressants, ce tout indique qu'il n'y aura pas d'embarras de travail dans la profession.

Occupation de l'Autriche par les Russes

(Suite de la page 1)
moyens est, pour les Autrichiens, tout simplement impossible à réaliser.
D'après ce qui nous fut certifié par des personnes éminentes, la vie religieuse était sans contrainte dans les provinces que nous avons visitées. Aucun prétexte de sécurité ne fut invoqué. Il faut citer toutefois, à titre d'exception, la livraison obligatoire d'objets convoités. La liberté des cultes fut constamment assurée, d'une part, par le fait que les autorités dirigeantes voulaient avec soin à ce qu'aucun ennemi ne se produisît, d'autre part, parce que tous les commandants de place avaient été rendus attentifs au fait qu'il fallait éviter que la "Wehrmacht russe" perdît quoi que ce soit de son prestige.

A plusieurs reprises, au moment de leur départ, des commandants se sont fait délivrer par les autorités des villes et des communes des attestations certifiant que tous les biens emportés étaient des dons volontairement consentis par la population à l'Union soviétique, pour lesquels les troupes d'occupation n'avaient, en aucun cas, exercé de contrainte.

Crimes contre les moeurs
Le chapitre le plus délicat dans l'histoire de l'occupation de la Styrie orientale est celui des sévices ignobles commis contre les femmes. De deux sources officielles, il nous a été certifié que dans tous les arrondissements que 80 p. 100 de femmes restées sur place furent violées. Les autorités n'avaient pas, de l'abord, ajouté foi aux informations officielles venant de l'est, et les avaient inscrites comme beaucoup d'autres, au compte du ministère de la Propagande, si bien qu'elles ne donnèrent le conseil de fuir que lorsque les informations se précisèrent de façon effrayante avec l'approche du front. Y avait-il possibilité de résister. Dans très peu de cas, des femmes et des jeunes filles ont été épargnées en raison de leur attitude ferme. Par contre, à maintes reprises, des femmes que des pères ou des maris voulaient défendre furent exterminées ou fusillées seules avec leurs défenseurs. Dans l'ensemble, 25 à 40 p. 100 de ces femmes sont atteintes de maladies vénériennes, et ce qu'il y a de plus tragique, c'est le manque de médicaments nécessaires à leur guérison. Les Russes, en effet, se sont appropriés tous les remèdes connus d'eux dans les pharmacies

et dans les hôpitaux. Sans doute les Anglais ont-ils mis à disposition, lors de leur avance dans cette zone, les médicaments dont ils disposaient, mais leur quantité était insuffisante pour porter secours à chacun. D'ores et déjà, on peut prévoir que ces faits auront les conséquences les plus graves sur la repopulation. A côté des dommages physiques, les conséquences résultant de chocs nerveux se développeront plus tard de manière incurable.

Nous avons parlé avec une femme calme et robuste qui, bien qu'il ne lui soit personnellement rien arrivé, se mit à sangloter dès qu'il lui fut question des Russes. Elle ressentait à nouveau l'angoisse de ces semaines de crainte continuelle, de la fuite dans les forêts, de ces somnolences dans les champs et tous les jours le sentiment oppressant d'être trahie.

Sort des hôpitaux

Les hôpitaux ont aussi naturellement été pillés à des degrés différents. Dans

les hôpitaux où les médecins et le personnel restèrent à leur poste, il y eut peu d'objets emportés, tandis qu'ailleurs des lazarets furent complètement vidés. Il ne faut pas oublier que, auparavant, déjà, les SS avaient emporté du matériel, de sorte qu'il y a pénurie de médicaments, de fournitures et de tous autres médicaments.

Echec du parti communiste
Les agissements des troupes russes ont gravement compromis la confiance de la population dans le communisme, encore que tous les communistes n'aient pas disparu de la circulation. Une foule d'entre eux ont profité du cataclysme pour s'installer dans les villes et les maisons abandonnées et y habitaient encore en partie. Il est clair que l'abolition du communisme provoquerait parallèlement l'obligation d'abandonner ces biens; aussi s'employaient-ils à sauver le prestige du communisme, mais on n'y croit plus en Styrie, et les élections générales d'Autriche, où l'échec des communistes a dépassé tout ce qu'on pouvait attendre, viennent de donner une confirmation du fait.

E. St.

Trois grands obstacles à l'établissement d'un Etat national juif en Palestine

Jérusalem. — Les autorités diplomatiques de Jérusalem voient trois principaux obstacles à l'établissement d'un Etat national juif en Palestine, ce sont:

- 1.—Les concessions pétrolières américaines en Arabie saoudite et en Egypte, et la détermination du gouvernement américain de protéger ces intérêts.
- 2.—L'influence politique croissante de la Ligue arabe, formée en mars 1945 par sept Etats indépendants du Levant.
- 3.—Les intérêts économiques de la Grande-Bretagne dans les pays levantins qui côtoient les routes commerciales de son empire.

Deux facteurs moins importants sont aussi considérés: la détermination des

Arabes de Palestine à empêcher toute nouvelle immigration juive en Terre-Sainte, et l'intérêt croissant que la Russie porte aux affaires du Levant.

La presse hébraïque de Palestine attaquait le président Truman, parce qu'il s'est récemment opposé à la création d'un Etat juif en Palestine. Elle déclare qu'il s'est soumis à la pression des capitalistes américains exploitant les ressources pétrolières du Levant. Le projet d'immigration juive en Palestine a été qualifié de compromis inacceptable pour les Juifs.

La Ligue arabe se compose de représentants de sept pays: l'Egypte, l'Irak, le Yémen, la Transjordanie, l'Arabie saoudite, la Syrie et le Liban. Elle ne possède aucune puissance militaire importante, mais représente 32.000.000 de gens, dont l'influence politique croissante se fait sentir. La Ligue a annoncé son opposition à tout contrôle juif en Palestine. Elle tient à ce que les Arabes demeurent en majorité en Terre-Sainte. Elle a entrepris le boycottage des produits de fabrication juive.

Un vote très faible dans Toronto

Toronto. — M. D.-A. Daltou, régent élu de Toronto, a dit qu'il demandait au comité de contrôle de la ville de faire désormais au 2 janvier les élections municipales au lieu du Jour de l'An.

Il demandera ce changement afin, dit-il, d'éviter "le retour de votes honteusement faibles comme celui de cette année et des quelques années précédentes". Des chiffres non officiels montrent que sur cette année, sur 370.900 électeurs inscrits sur les listes électorales, 65.365 seulement ont exercé leur droit de vote, soit une moyenne de 24 p. 100; en 1942 seulement 19.94 p. 100 de électeurs ont voté.

35 nouveaux wagons

M. W.-M. Neal, vice-président du Pacifique Canadien, a annoncé que cette compagnie a placé une commande auprès de la National Steel Car Corporation, de Hamilton, pour la construction de la charpente de 35 nouveaux wagons-passagers, dont on terminera la fabrication aux usines Angus à Montréal.

Ces wagons s'inspireront du style moderne d'après-guerre. Ils seront plus confortables, plus élégants et seront dotés d'un meilleur éclairage. Ils seront peints de couleurs pastels et naturellement climatisés.

Il y aura dans chaque wagon deux salons de toilette pour les hommes et deux pour les dames. L'eau potable sera refroidie à l'électricité; les fauteuils seront d'un type nouveau de même que les filets à bagages.

LA VOIX FRANÇAISE

Questionnaire aux auditeurs

Ceux qui répondront auront droit à un tirage de trois prix

La Voix française sert une demi-heure de français chaque dimanche après-midi, à 4:05 heures, par l'entremise du poste, CKUA.

Dans le but de toujours satisfaire le goût de la population, nous vous demandons d'indiquer ici vos préférences.

Indiquez parmi les programmes mentionnés plus bas ceux que vous préférez davantage. Mettez le numéro un (1) devant le programme de premier choix, le numéro deux (2) devant votre second choix et ainsi de suite.

- Chansons françaises.
- Causées.
- Chansons françaises et récitations.
- Chansons françaises et causeries.
- Petites pièces (sketch).
- Choeurs de chant.

Si vous avez d'autres suggestions à nous faire, des sujets de causerie à nous soumettre, vous êtes les bienvenus. Toute personne qui répondra aura droit à un tirage de trois prix, d'une valeur de deux dollars chacun.

Adressez vos lettres à

La Voix française,
La Survivance,
Edmonton, Alberta

Plusieurs menaces de grèves font courir un danger sérieux aux Etats-Unis

La tension devient de plus en plus accentuée sur le front industriel américain

New-York. — De nouvelles menaces de grèves se sont levées à l'horizon du travail et la tension devient plus accentuée sur le front industriel américain. Des milliers d'autres ouvriers s'ajoutent à la liste des grévistes tandis que plus d'un million et demi menacent de se mettre en grève au cours du mois dans quatre des principales industries des Etats-Unis.

Le nombre des grévistes a atteint les 400.000 avec l'apparition de nouveaux troubles. A Chicago, l'Union des ouvriers en métallurgie (CIO) a déclaré que ses négociations avec la compagnie "International Harvester" avaient échoué et que "selon toute vraisemblance", une grève de 30.000 employés serait déclarée. Les membres de l'Union travaillant dans 11 usines de la compagnie "Harvester" se réuniront dimanche pour fixer la date du début de la grève.

Dans un autre différend, l'union des ouvriers fondeurs et mineurs de Salt Lake City ont décidé de faire la grève le 21 janvier; 5.000 ouvriers seront impliqués dans cette grève.

La troisième menace de grève est venue d'Akron, Ohio, où des milliers de l'union des ouvriers du caoutchouc d'Amérique (CIO), employés à la compagnie "Goodyear Tire and Rubber", ont déclaré qu'ils prendraient le vote de grève dimanche.

Il y a aussi la menace de grève nationale des téléphonistes pour sympathiser avec les employés de la compagnie "Western Electric" qui se sont mis en grève dans 21 bureaux de New-York et de New-Jersey. Cette grève de sympathie affecterait 450.000 employés.

L'une des plus importantes menaces de grève est celle des 200.000 employés des salons membres de la CIO, grève qui doit commencer le 16 janvier. Les "General Motors" et "Wilson" ont fait entendre leurs protestations. Elles ont déclaré que la demande de l'union d'une augmentation de salaires de 25 cents de l'heure est tout à fait déraisonnable. La compagnie "Armour" a déclaré qu'elle écouterait la demande de l'union, elle paierait en augmentations de salaires près de \$40.000.000 par année.

Les officiers de l'union des ouvriers de l'électricité doivent fixer une date pour leur grève nationale de 200.000 employés de la "General Electric", de la "General Motors" et de la "Westinghouse Electric". L'union demande une augmentation de salaire de 30 pour 100.

Observatoire

(suite de la page 1)
mour de la terre, l'attrait de la campagne se développe au foyer d'abord. L'école a aussi son grand rôle à jouer. Malheureusement, toutes les personnes averties et au courant de la situation se plaignent que l'école, même l'école de campagne, décline plutôt nos jeunes. On veut faire des petits prodiges avec nos jeunes, et en fait, on les prépare à devenir des ratés. Nos écoles de campagne, c'est l'opinion générale, ne donnent pas un enseignement rural suffisant.

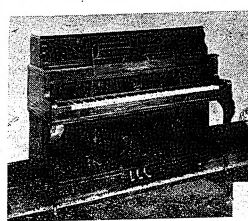
Cette éducation faussée est encore aggravée du fait que nos enfants quittent l'école beaucoup trop jeunes, et que l'on ne voit à peu près jamais des notres rechercher une éducation agricole supérieure. Rien de surprenant alors que nous soyons obligés d'aller chercher à l'étranger des agronomes et toute personne qualifiée pour remplir les positions vacantes.

Il est un point particulier sur lequel nous voulons attirer l'attention des notres: c'est le perfectionnement de nos jeunes dans la science agricole. On entend parfois certaines gens remarquer que les cultivateurs canadiens-français sont plutôt routiniers; qu'ils ne se soucient pas d'adopter des méthodes nou-

Semaine d'hygiène

Toronto. — La Ligue d'hygiène du Canada a annoncé que la semaine du 3 février a été déclarée semaine d'hygiène à travers le Canada.

Elle servira à attirer l'attention publique non seulement sur les bienfaits qui peuvent découler d'une bonne santé, mais à souligner que la maladie coûte annuellement au Canada, directement ou indirectement, un milliard de dollars.



PIANOS "Quidoz"

Modèle Aristocrate, très belle sonorité, superbe apparence. Garantie de vingt ans. Prix... \$675.00. Autres modèles \$575.00. Pianos "BELL" \$530.00.

BEL ASSORTIMENT de pianos usagés remis à neuf. Garantie de cinq ans.

HARMONIUMS neufs et usagés de tous genres. Une visite de votre part sera grandement appréciée.

Pepin & Sons Piano & Organ Works

Connu sous le nom

ALBERTA ORGAN SHOP

10050A - 105e rue (dans la ruelle), Edmonton

velles de culture ou d'élevage; qu'ils se contentent facilement d'une situation médiocre. Il est peut-être trop tard pour convertir les "anciens". Mais, le jeune cultivateur qui commence à grandir a toutes sortes d'obstacles qui s'opposent à lui. Nous ne mentionnerons ici, comme exemple, que les cercles de jeunes agriculteurs. Quels sont les jeunes qui réussissent habituellement, qui progressent le plus vite, qui décrochent les honneurs? Ceux qui "se poussent", qui ont des idées d'apprendre d'avantage. Or, les cercles d'agriculteurs sont certainement beaucoup dans ce sens. Les parents devraient encourager leurs jeunes à en faire partie.

Nous aurons l'occasion de revenir sur ces projets. Mais dès maintenant que tous les notres réfléchissent sérieusement à ces problèmes. Surtout que chacun s'emploie à faire sa part pour donner à nos jeunes l'orientation convenable qui leur fera simer la terre et les attachera profondément au sol. Il y a de notre survivance.

P.-E. B.

Un drapeau pour le Canada

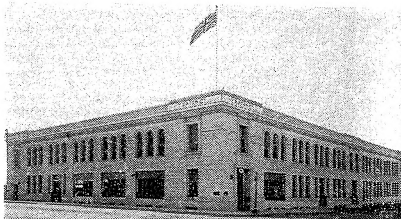
Nous relevons dans le dernier numéro de "Relations" le commentaire suivant:

"Le maire de Sudbury, M. W.-S. Beaton, dans une lettre ouverte adressée à la 'Saturday Night' du 1er décembre, expose sur la question du drapeau des vues parfaitement canadiennes.

"L'Union Jack, écrit-il, représente l'Irlande du Nord, l'Ecosse et l'Angleterre, mais il ne représente en aucune façon le Canada, l'Australie, la Nouvelle-Zélande ou l'Afrique du Sud. Un drapeau qui représente le Commonwealth britannique est assurément dans l'ordre. Mais il est bien naturel et juste que le Canada, notre propre pays souverain, possède un drapeau distinctif, sans la croix de l'Angleterre, celle de l'Ecosse ou celle de l'Irlande du Nord; cela n'a rien de nouveau, car 'un tel drapeau indiquera clairement une condition de ment à ces problèmes. Surtout que chacun s'emploie à faire sa part pour donner à nos jeunes l'orientation convenable qui leur fera simer la terre et les attachera profondément au sol. Il y a de notre survivance.

P.-E. B.

La Salle de Vente de l'Entrepôt d'Eaton à Edmonton



Ouvre de nouveau ses portes pour la commodité de ses clients de l'extérieur

Ayant servi aux fins du Département de la Guerre durant de longs mois, le local ci-dessus illustré ouvrira de nouveau pour le public, samedi le 19 janvier.

Les fermiers et les camionneurs trouveront très commodité de pouvoir faire leurs achats à l'entrepôt même d'EATON, coins des 102e rue et 103e avenue. Le lot de stationnement aménagé directement à l'ouest de ce local est à votre entière disposition sans qu'il ne vous en coûte un sou. Les clients de l'extérieur venant en automobiles peuvent se servir du lot de stationnement situé directement en face de l'autre côté de la 102e rue.

ENEZ TEL QUE VOUS ETES!

Tout ce dont vous avez besoin pour la maison, la ferme et la famille.

- Assortiment général de nouveautés, bottines et souliers ainsi que vêtements.
- Quincailleries de toutes sortes.
- Accessoires d'automobiles, pneus et chambres à air.
- Peintures.
- Meubles, prélatris, tapis, etc.
- ET UNE FOULE D'AUTRES ARTICLES AU FUR ET A MESURE QUE NOUS POURRONS NOUS LES PROCURER.

CELA VOUS PAYE D'ACHETER CHEZ EATON

—Bon choix

—Les meilleures valeurs possibles

—Marchandises satisfaisantes ou argent remis

Et vous jouirez de ce service court et agréable qui est toujours votre lorsque vous achetez chez EATON.

THE T. EATON CO.
WESTERN LIMITED
EDMONTON CANADA

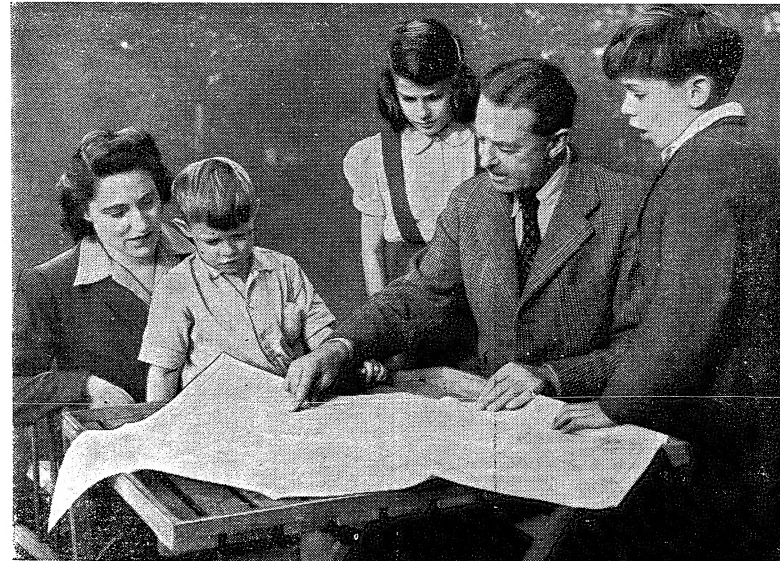


Poussins "Smith"

Nous acceptons dès maintenant les commandes de poussins Smith de races "Gold Seal R.O.P.", "White Leghorns", "New Hampshire", "Barred Rocks", "Rhode Island Reds". Tous ces poussins proviennent de parents sélectionnés et inspectés individuellement par le gouvernement. Tous les coqs de ces poulaillers proviennent de la 2e génération de poules R.O.P. certifiées d'après le "National Breeding Program" d'avoir pondu au moins 200 œufs par an. Ces poussins sont de plus haute qualité que l'on puisse se procurer en quantités commerciales. Demandez notre liste de prix. Nous garantissons des prix réglementaires pour la saison 1946.

Smith's Chickeries

AND TURKEY POULT
HATCHERY
9943-82 Ave., Edmonton, Alta.
Telephone: 32844



Entouré de son épouse et de ses trois enfants, le prochain Gouverneur général du Canada indique sur la carte, l'endroit où est située la capitale. Sir Harold et lady Alexander, ainsi que leurs enfants, Rose, Brian et Shane, arrivèrent au pays sous peu.